

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗΣ

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

ΤΟΥ

ΕΙΔΙΚΟΥ ΕΜΠΟΡΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΜΕΤΑ

ΤΩΝ ΞΕΝΩΝ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΩΝ

ΜΑΪΟΣ

1891

ΑΡΙΘ. 3



ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΕΚ ΤΟΥ ΕΘΝΙΚΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ

1891

MINISTÈRE DES FINANCES

BUREAU DE STATISTIQUE

BULLETIN MENSUEL

D U

COMMERCE SPÉCIAL DE LA GRÈCE

AVEC

LES PAYS ÉTRANGERS

MAI

1891

~~~~~  
N° 5  
~~~~~



ATHÈNES

IMPRIMERIE NATIONALE

1891



ΕΠΕΞΗΓΗΣΙΣ

Ἐμπόριον Εἰδικόν.

Ἐν τῇ Εἰσαγωγῇ τὸ Εἰδικόν Ἐμπόριον ἀποτελεῖται ἐκ πασῶν τῶν εἰς ἀνάλωσιν τιθεμένων πραγματειῶν, εἰς δὲ τὴν Ἐξαγωγὴν ἐκ τῶν εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν ἐξαγομένων Ἑλληνικῶν προϊόντων ὡς καὶ ἐκ τῶν πρὸς ταῦτα διὰ τῆς πληρωμῆς τοῦ τελωνίου ἐξομοιωθέντων ξένων ἐμπορευμάτων.

Ἀξίαι.

Ἀπὸ τοῦ 1886 μέχρι οὗ τοῦ 1888 αἱ ἀξίαι ὀρίζοντο ἐν τοῖς τελωνείοις καὶ ἀνεθεωροῦντο ὑπὸ τῆς Κεντρικῆς ὑπηρεσίας, κατὰ δὲ τὸ 1889 καθορίσθησαν ὑπὸ Ἐπιτροπῆς συστάσεως διαταγῇ τοῦ Ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν, ἥτις συνέταξε προσωρινὸν ἀξιών πίνακα περιλαμβάνοντα τὴν μεσαίαν τιμὴν ἐκάστης κλάσεως ἐμπορευμάτων καὶ προϊόντων, εἰς νόμισμα μεταλλικὸν κατὰ προσέγγισιν ὀρισθεῖσαν. Ὁ πίναξ οὗτος, ἀναθεωρεῖται ἐν τέλει ἐκάστου ἔτους ῥυθμιζομένων τῶν ἀξιών ἀκριβέστερον καὶ συμφωνότερον πρὸς τὰς ἀγοραίας τιμὰς.

Διάταξις τῶν ἐμπορευμάτων.

Τὰ ἐμπορεύματα ἐτάχθησαν κατὰ τὴν ἐν τῷ ἰσχύει Δασμολογίῳ τοῦ Βασιλείου κρατοῦσαν διάταξιν, κατεμερίσθησαν δὲ εἰς 20 Κατηγορίας, ὑποδιαιρεθεῖσας εἰς 564 Κλάσεις ἐν τῇ Εἰσαγωγῇ καὶ εἰς 130 ἐν τῇ Ἐξαγωγῇ.

EXPLICATIONS

Commerce Spécial.

A l'Importation le Commerce Spécial embrasse toutes les marchandises qui sont livrées à la Consommation. A l'Exportation le Commerce Spécial comprend les produits de la Grèce ainsi que les marchandises Etrangères nationalisées par le paiement des droits.

Valeurs.

De 1886 jusqu'à la fin de 1888 les valeurs étaient fixées dans les Douanes et revues par le Service Central. En 1889 les valeurs ont été déterminées par la Commission instituée par ordre du Ministère des Finances qui rédigea un Tableaux des valeurs provisoire; elles y ont été fixées approximativement et représentent le prix moyen pour chaque classe de marchandises et de produits en Francs effectifs. Ce tableau est toujours revu à la fin de l'année et les valeurs y sont déterminées plus exactement et plus en conformité aux prix courants du marché.

Classification des Marchandises.

Les marchandises sont classées dans les Tableaux d'après la méthode adoptée par le Tarif en vigueur dans le Royaume; elles ont été réparties en 20 Catégories qui ont été subdivisées en 564 classes à l'Importation et en 130 à l'Exportation.





ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύτ. αριθμός Αύτ. αριθ. των Κλιμακίων τῆ Δασ.	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	Ποσότης Quantités				
Γ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						III. CATÉGORIE	
ΑΛΙΕΙΑΣ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS DE PÊCHES	
22	10	Ίχθυος νωποί.....	Οκᾶ	—	—	Οεφ	Poissons frais..... 10 22
23	11	Ίχθυος ἀλίπαστοι, ἢ ἐν ἄλμῃ, καπνιστοί, ταρι- χεντοί, ἠλιόκαυτοι (πλὴν τῶν ἐπομένων)..	»	125,864	251,728	»	Poissons salés ou en saumure, mari- nés, fumés, séchés au soleil (à l'ex- ception des suivants). 11 23
24	12	Ίχθυος—αἰνήτικα, δεύρρυγχι (ευρύγχι, μη- δια, καρίδες, ἀστακοί, θύννοι (τόννοι) ἐν δοχείοις μικροῖς, ἐν βαρελίοις κλπ. ὡς καὶ πάντα τὰ λοιπὰ ἰχθυορᾶ, περιεχόμενα ἐν δοχείοις καὶ ὄντα παρεσκευασμένα.....	»	304	1,064	»	Poissons-dits d'Enos. esturgeons, mou- les, crevettes. homards, thons en pe- tites boîtes, en barriques, etc. et au- tres espèces de poissons en boîtes préparés pour l'alimentation. 12 24
25	13	Ίχθυος—γάδος (ὄνισκος ἢ θακαλάς) καὶ στο- κορίσι.....	»	85,181	42,590	»	Morues et stocfish..... 13 25
26	14	Σηπία (σουπία), ὀκταπόδια ξηρὰ ἢ ἄλλως παρεσκευασμένα καὶ ἐγγέλεις.....	»	—	—	»	Sèches, poulpes secs se autrement pré- parés, et anguilles. 14 26
27	15	Χαβιάριον μέλαν καὶ αὐγοτάραχον μετὰ ἢ ἀνευ κηροῦ.....	»	277	3,324	»	Caviar noir et boutargue, avec ou sans enduit de cire 15 27
28	16	Χαβιάριον ἐρυθρὸν (κοκκινοχάβιaron) παντός εἶδους.....	»	—	—	»	Caviar rouge de toute espèce 16 28
29	17	Ὀστρεα (στρείδια).....	»	—	—	»	Huitres 17 29
30	18 α	Πάντα τὰ λοιπὰ ὄστρεα, ὄστρακα (κελύφη ὄστράκων), ζωόφυτα, ὡς καὶ πᾶν ἕτερον ἀκατέρραστον προϊόν ἀλιείας μὴ κατανα- μασθὲν ἐν τοῖς ἀνωτέρω.....	»	158	79	»	Tous autres coquillages, coquilles, zoophytes et tous produits non ou- vres de la pêche, non dénommés plus haut. 18 a 30
31	6	Σπόγγος ἐν γένει.....	»	—	—	»	Éponges en général b 31
				<u>298,785</u>	<u>64,457</u>		
Δ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						IV. CATÉGORIE	
ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS AGRICOLES	
Α' Ἀμυλώδεις οὐσίαι.						I. Substances farineuses.	
32	19	Σίτος καὶ σμιγὸς ἐκ σίτου καὶ σικάλως εἰς κόκκους.....	»	224,983	2,812,287	Qui	Blé et méteil en grains..... 19 32
33	20 α	Λοιποὶ δημητριακοὶ καρποὶ εἰς κόκκους.....	»	12,049	90,368	»	Autres céréales en grains..... 20 a 33
34	6	Περρυγμένη κριθή.....	»	384	6,912	»	Orge torréfiée b 34
35	21	Ἄ λ ε υ ρ α.				F a r i n e s.	
35	α	Ἐκ σίτου μετὰ πιτύριον ἢ μῆ.....	»	1,322	18,508	»	De blé tamisées ou non..... a 35
36	6	Ἐκ λοιπῶν δημητριακῶν καρπῶν.....	»	—	—	»	D'autres céréales..... b 36
37	22 α	Ἔτεραι ἀμυλώδεις οὐσίαι (σάγος, ταπιόκα, ἀραράπη, σίναπι, σαλέπι εἰς ρίζας ἢ εἰς κόνιν καὶ λοιπὰ) ὁποσδήποτε συνεσκευα- σμένα.....	»	236	472	»	Autres farineux alimentaires (sagou tapioca, arrow-root, moutarde, salep en racines ou en poudre, etc. prépa- rés d'une manière quelconque. 22 a 37
38	6	Πίτυρα.....	»	34,810	1,740	»	Sons..... b 38
39	23	Ὀρυζα καὶ κάστανα.....	»	239,854	131,919	»	Riz et châtaignes..... 23 39
40	24	Ὀρυζάλευρον, καστανάλευρον καὶ φάρος (πι- σάνη).....	»	—	—	»	Farines de riz et de châtaignes et orge perlée. 24 40
41	25	Γεώμηλα ἐν γένει.....	»	—	—	»	Pommes de terre..... 25 41
42	26	Ὀσπρια ἐν γένει.....	»	6,057	1,999	»	Légumes en général..... 26 42
43	27	Ἵδινα (τροσφαι), ὄσπρια ἐν δοχείοις καὶ ἄλ- λαι ἐδώδιμοι ρίζαι ἐν ὄξει, ἐλαίω ἢ ἄλλως διατηρημένοι καὶ παρεσκευασμένοι καὶ ἐν δοχείοις περιεχόμενοι.....	»	846	2,538	»	Truffes, légumes en boîtes et autres ra- cines comestibles dans le vinaigre, l'huile ou autrement préparées et conservées en boîtes. 27 43
Β' Ἱαματικά ἢ ἀρωματικά ρίζαι, φυτὰ, σπέρματα καὶ καρποὶ κεινῆς χρήσεως.						II. Racines médicinales et aro- maticques, plantes, semences et fruits d'un usage commun.	
44	28	Κύμιον κοινὸν, κοριάνδρον, μαραθόσπορος καὶ γλυκάνισος κοινός.....	»	957	670	»	Cumin commun, coriandre, anis, grain- es de fenouil commun. 28 44
45	29	Κιννάμωμον (κανέλλα), μισχοκάρφια (γαρύ- φαλλα), μέλαν πέπερι ἀποικιδόν, ἐρυθρὸν, κανέλλοσπέπερι μπαγάρι, πεπερόριζα (γγι- βερι), ἀστεροειδῆς γλυκάνισος.....	»	13,120	49,680	»	Cannelle, girofle, poivre noire des Colo- nies, poivre rouge, piment, gingem- bre, anis étoilé. 29 45
46	30	Μισχοκάρφια ἐν γένει.....	»	21	210	»	Muscades..... 30 46
47	31	Βανίλλη.....	»	2	150	»	Vanille..... 31 47
48	32	Τέϊον (τσάι).....	»	107	856	»	Thé..... 32 48
Εἰς μεταφορὰν.				<u>3,088,309</u>	<u>381,405</u>	A report	

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Δελτίου	Αρ. Δελτίου, από Κλάσ. κατά το Δεσφ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre	
				Ποσότης Quantités	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.					
49	33	Έκ μεταφοράς. Καφές εν γένει, κίχιοισιν εις ρίζας ή πεφρυγμένον και άηλεσμένον ή μη, βάλανιο ειτε πεφρυγμέναι άπλώς, ειτε εις κόνιν άηλεσμέναι, σίκα πεφρυγμένα και εις κόνιν άηλεσμένα και εν γένει πάσα φυική ουσία πεφρυγμένη και εις κόνιν άηλεσμένη, ως και καφές εις κόνιν και άνάμικτος έτεραις ουσίαις.....	Οκτ	3,088,309	381,405		Report.	33	49		
50	34	Κακάον εις κόνιν ή μάζας ή πλάκας.....	»	95,738	263,279	88,079	» Cacao en poudre, en pains ou en tablettes.	34	50		
Γ' Όπώραι											
51	35	Όπώραι νοπάι εν γένει.....	»	—	—	—	» Fruits frais en général.....	35	51		
52	36	» ξηραί μετά φλοιού.....	»	4,050	2,835	931	» Fruits secs en écorce.....	36	52		
53	37	» » άνευ φλοιού.....	»	90	180	41	» Fruits secs sans écorce.....	37	53		
54	38	» » μλακήφλοιοι.....	»	25	25	9	» Fruits secs en écorce molle.....	38	54		
55	39	» φιστικία μετά ή άνευ φλοιού.....	»	93	372	53	» Pistaches avec ou sans écorce.....	39	55		
Δ'. Βιομηχανικά φυτά.											
Κ α π ν δ ε											
56	α	Καπνός παντός τύπου εις φύλλα.....	»	—	—	—	» Tabacs.....	40			
57	β	Καπνός ναργιλέδων (τουμπεκίων).....	»	1,874	7,496	10,775	» Tabac de toute provenance en feuilles... Tabac pour le narghilleh (toubéki)...	a	56		
58	γ	Καπνός κεκομμένος.....	»	32	112	405	» Tabac haché.....	b	57		
59	δ	Καπνός εις κυλίνδρους (ρόλους) διά ταμβάκων (κοπανιστός).....	»	—	—	—	» Tabac en carottes, sec en poudre (à priser).	c	58		
60	ε	Καπνός εις σιγάρα παντός είδους.....	»	61	610	982	» Tabac en cigares de toute espèce.....	d	59		
Ε'. Διάφορα έτερα γεωργικά προϊόντα											
61	α	Βάμβαξ σύσπορος, λίνον ακατέργαστον, ιούτη ακατέργαστη, ψιαθος λευκή ή κεχρωματισμένη ως και κάλαμοι εις ταινίας: δια την καθηλοπλεκτικήν, ζακχαροκάλαμος, λαχανικά νοπά, κρόμμυα, κικκάριον, σκόροδα, δένδρα όπωροφόρα και μη, στελέχη πικροδάφνης και έλελιράσκου (άλιρασκιός) χρήσιμα εις την πυριτοδοσίαν, άνθη εν γένει, σπέρματα παντοειδή, κακάον εις φυσικήν κατάστασιν ή εις θαλάνας, λυκίσκος (houblon) ως και πάσα έτερα φυτική ύλη, μη διακριθείσα εν τοις ανωτέρω και μη άνήκουσα εις τας έπομένας υποδιαίρεσεις και τας τρεις έπομένας κατηγορίας (Α', Β', και Γ').....	»	118,349	118,349	—	» Coton non égrené, lin brut, jute brut paille blanche ou colorée ainsi que roseaux en feuilles pour la fabrication des chaises, canne à sucre, légumes verts, oignons, oignottes, aulx, arbres fruitiers ou non, tiges de laurier-rose et de sauge propre à la fabrication de la poudre, fleurs, semences de toutes sortes, cacao à l'état naturel ou en fèves, houblon, et toute autre substance végétale qui ne serait pas dénommée ci-dessus et dans les divisions des catégories suivantes V, VI et VII.	41 a	61		
62	β	Άσφodelιον (ταίρισι) εις ρίζας ή κόνιν....	»	4,342	2,388	749	» Asphodèle en racines ou en poudre....	b	62		
63	γ	Κάνναβις εν γένει ακατέργαστος.....	»	1,887	3,774	434	» Chanvre brut en général.....	c	63		
64	δ	Τσίβαι εν γένει (πλήν των εις σχοινία) διά κλινοστρωμάς και έπιπλα.....	»	4,226	422	486	» Crin végétal en général (à l'exception des cordes de crin) propres à la tapisserie et pour matelas.	d	64		
65	ε	Σπέρματα έρυθροβάνου (ρίζαρβιπορος).....	»	—	—	—	» Graines de garance.....	e	65		
				3,488,167	481,359						
Ε' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ											
ΕΛΑΙΑ ΚΑΙ ΕΛΑΙΩΔΕΙΣ ΟΥΣΙΑΙ											
Α'. Έλαια έδώδιμα, φωτισμευ και βιομηχανικής χρήσεως											
66	42	Έλαια έδώδιμα εν φιάλαις.....	»	19	28	11	» Huiles comestibles en bouteilles.....	42	66		
67	43	Πάν έτερον έλαιον έδώδιμον ή μη πλήν των όρυκτων, έμπορευματικών, άρωματικών και φαρμακευτικών.....	»	26,047	26,047	5,991	» Huiles diverses comestibles ou non (à l'exception des huiles minérales, empyreumatiques, et des huiles aromatiques et médicinales).	43	67		
Β'. Έλαιώδεις έδώδιμοι ουσίαι											
68	44	Έλαια εν γένει.....	»	150	52	17	» Olives.....	44	68		
69	45	Σήσαμον, σησαμόπολος (ταχίνιον) και έτεραι έδώδιμοι έλαιώδεις ουσίαι.....	»	—	—	—	» Sésame et ses huiles de sésame et autres substances oléagineuses comestibles	45	69		
70	46	Κύπερος ο έδώδιμος (μάννα).....	»	—	—	—	» Souchet comestible.....	46	70		
				26,127	6,019						
							A reporter.				

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Αριθμός	Αρ. Αριθμ. κλάσ. κατά Ν. Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Έκ μεταφερέας.			26,127	6,019		Report.		
		Γ' 'Ελαιώδεις ουσίαι και έλαιώδη σπέρματα βιομηχανικής χρήσεως						III. Substances oléagineuses et graines oléagineuses propres à l'industrie.		
71	47	'Ελαιώδη σπέρματα (βαμβακάσπορος, λινόσπορος κλπ. έλαιουπρήνε, ώς και πάσα πρδ; εκληψιν έλαιώδης ουσία	Οκτώ	511,230	153,369	—	Οκτ.	Graines oléagineuses (graines de coton de lin etc.) noyaux d'olives, ainsi que toutes substances oléagineuses propres à l'extraction de l'huile.	47	71
		ΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						VI. CATÉGORIE.		
		ΔΑΣΙΚΑ EN GENEI ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS DU BOIS ET DES FORÊTS.		
		Α' Ξυλεία θερμάνσεως						I. Bois à brûler.		
72	48 α	Ξυλα κάσιμα	»	—	—	—	»	Bois à brûler	48 a	72
73	6	Ξυλάνθρακες (κάρβουνα)	»	89,354	4,468	678	»	Charbon de bois	b	73
		Β' Ξυλεία ναυπηγικής						II. Bois de Construction navale.		
74	49	Πάσα ή ξυλεία, ή κρινώδης γνωστή ώς ναυπηγίσματος	»	300,000	15,000	—	»	Tous bois reconnus propres aux constructions navales.	49	74
		Γ' Ξυλεία οικοδομικής ιδίως						III. Bois à construire.		
50		Πάσα ή οικοδομική ακατέργαστος ξυλεία.						Tous bois bruts propres à la construction du bâtiment.	50	
75	α	'Εξ έλάτης και πεύκης εν γένει	Κ. μ	8,632	578,344	134,012	Μ. c	De sapin et de pin en général	a	75
76	6	'Εξ έλάτης και πεύκης τράβαι και μαδέρια	»	1,235	82,745	14,202	»	Poutres et madriers de sapin et de pin.	b	76
77	γ	'Εξ έλάτης και πεύκης στρουγγύλη εις κορμούς μετά φλοιού ή άνευ φλοιού	»	21	1,407	193	»	Bois ronds de sapin et de pin en tronc avec ou sans écorce.	c	77
78	δ'	'Εκ θρούς	»	—	—	—	»	Bois de chêne	d	78
79	ε	'Εκ καστανέας, πετείας (καραγάτσι) και εκ παντός άλλου δένδρου	»	101	8,130	2,206	»	Bois de châtaignier, d'orme et autres..	e	79
80	ς	Τεμάχια σανίδων παρεσκευασμένα ύπωσθηπτε διχ κιβώτια πρδς εναπόθεσιν σταφιδόκάρπου, λεμονίων κλ.	Οκτώ	1,146	229	79	Οκτ.	Morceaux de bois ouvrés pour caisses de raisins de Corinthe, citrons etc.	f	80
		Δ' Ξυλεία θαρλεπειίας						IV. Bois de tennellerio.		
81	51	Στεφάνια (τσέρικια) παντός είδους και πάχους	»	113,087	7,916	1,300	»	Cercles de toute espèce et de toute épaisseur.	51	81
82	52	Βαρελλοσανίδες (βουγαί) παντός τύπου και είδους	»	230,195	20,717	2,476	»	Merrains de toute espèce et de toute provenance.	52	82
83	53	'Οξυαί εν γένει	»	45,967	4,113	517	»	Bois de hêtre en général	53	83
		Ε' Ξυλεία επίπλοποιίας						V. Bois d'ébénisterie.		
84	54	Καρυαί (καρυδιαί), πύξος (τσιμιρίτιον), έβενος, μαυόνιον κλι. εις σανίδα: ή τεμάχια ολωνδύποτε διαστάσεων ώς και έυλα κρινύ προκατεργασμένα πρδς επίπλοποιάν	»	6,179	2,780	426	»	Noyers, buis, ébène, acajou, etc. en planches ou en pièces de toutes dimensions et bois ordinaires préparés pour l'ébénisterie.	54	84
85	55	Έυλα επίπλοποιία: εις λεπτά φύλλα δι' επένδυσιν επίπλων (καπλαμάδες)	»	467	304	161	»	Bois d'ébénisterie en planches minces pour placages.	55	85
		ς' Ρητινώδη και έτερα δασικά προϊόντα						VI. Résines et autres produits du bois.		
86	56 α	Φελλός εν γένει	»	14,975	6,738	1,722	»	Liège en général	56 a	86
87	6	Φελλός εις συνήθη πάματα άνευ μεταλλίων	»	1,111	2,852	262	»	Liège en bouchons sans métal	b	87
88	57	Μαστιχοφόρου αγίνου δάκρυα (μαστήχη) ώς και τδ μαυρομάστιχον	»	1,203	16,842	2,075	»	Résine du lentisque à mastic et mastic noir.	57	88
		Εις μει κερών.			752,585	160,309		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

ΑΥτ. ἀριθμὸς	ΑΥτ. ἀριθμὸς Κλάσ. κατὰ τὸ Δεκ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Ἀξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
89	58 α	Ἐκ μεταφεράς. Ἐηρηπίσσιον (σφαρτίν) δι' ἀμπέλου, μαστιχοφόρου σγίνου φύλλα χρήσιμα τῇ ἀποσταλλακτικῇ, ἢ λεκτρῶν ἀκατέργαστον καὶ ἴσκα εἰς τεμάχια ἀνευ φωσφόρου.....	Οκτ.	—	752,585	160,309	Report. Poix pour vignobles, feuilles de lentisque à mastic propres à la distillerie, ambre brut et amadou sans phosphore.	58 α	89	
90	β	Πίσσα ὑγρὰ ἢ ξηρὰ (κατράμιον καὶ μπλάκ ἀγγλικόν) καὶ ῥητίνη κοινή.....	»	14,183	1,702	816	Poix sèche ou liquide (goudron et black anglais) et résine commune.	b	90	
91	γ	Τερεβινθέλαιον (νέφτιον) κολοφώνιον (σανδαλός), τερεβενθίνη (τρεμεντίνη), κόμμι ἐν γένει ἀκατέργαστον καὶ πᾶν ἕτερον εἶδος ἀκατέργαστ. υ δασικοῦ προϊόντος μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενον ἀνωτέρω καὶ ἐν ταῖς ἐπομέναις δύο κατηγορίαις.....	»	8,255	16,510	1,899	Naphte, colophane, térébentine, gommes brutes en général et tout produit du bois non façonné qui ne serait pas nommément désigné plus haut et dans les deux catégories suivantes.	c	91	
Z' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					<u>786,797</u>	<u>163,024</u>				
ΦΥΤΙΚΑΙ ΒΑΦΑΙ ΚΑΙ ΒΥΡΣΟΔΕ- ΨΙΚΑΙ ΥΛΑΙ										
Α' Φυτικά βαφαί.										
92	59 α	Βαράιδασικαὶ ἢ φυτικά παντὸς εἶδους πλὴν τοῦ λουλακίου.....	»	8,417	3,367	968	Couleurs végétales de toute espèce à l'exception de l'indigo.	59 α	92	
93	β	Λουλακίον.....	»	862	12,068	99	Indigo.....	b	93	
Β' Βυρσοδεψικά υλαί.										
94	60	Ἐλυτρα θαλάνων, φλοιὸι δένδρων καὶ πᾶσα ἕτερα φυτικὴ ὕλη χρήσιμος τῇ βυρσοδεψικῇ.....	»	251,321	37,698	—	Chatons de glands, écorces d'arbres et toutes substances végétales propres à la tannerie.	60	94	
H' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					<u>53,133</u>	<u>1,067</u>				
ΟΡΥΚΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ										
ΑΚΑΤΕΡΓΑΣΤΑ										
Α' Ὀρυκτὰ ἐν γένει (ἀκατέργαστα).										
95	61 α	Μάρμαρα, πλάκες καὶ λίθοι ὅλων ἀκατέργαστοι, πλάκες δια τὴν τυπογραφίαν καὶ λιθογραφίαν, πυρίτις λίθος (στερνάρα ἀτσάλοπετρα), βήραξ (μπουρά) εἰς φυσικὴν κατάστασιν, ἀκόναι ἢ ἐλαιάκονα ξυραφίων, μαχαίρων κλπ. εἰς τεμάχια ὡς καὶ εἰς τροχοῦς, μυλόπετραι ἀτμομύλων μετὰ ἢ ἀνευ σιδηρῶν δεσμών, πηλοὶ ἐν γένει, γῆ κηπουρικὴ, γῆ δύστηκτος (πυρίμαχος, κοινὸς τυπόχωμα), γαιάνθρακες ἢ πησάνθρακες, γῆ κεραμιτεῖς, χρωμίτης λίθος, σμύρις, τιτανόλιθοι συμπαγεῖς, γρανίται, ὄβητι, ψάμμοι, υλαί βυρσοδεψικαί, τίτανος (ἀσβεστος), λίθοι πολυτίμοι ἄβητοι, θεοχώματα καὶ θετον εἰς κόνιν ἢ τεμάχια παντοειδῆ, μαγγνησίτις ἢ λευκόλιθος, καὶ ἕτερα εἶδη ἀκατέργαστων ὀρυκτῶν, μὴ διακριθέντων ἐν τοῖς ἀνωτέρω ἢ κατωτέρω ὡς καὶ ἡ ἄμμο διαφόρων χρωμάτων.....	»	3,563,295	178,164	—	1. Pierres et matières minérales brutes Marbres, dalles et pierres entièrement brutes, plaques d'imprimerie et de lithographie, silex, borax à l'état naturel, pierres à aiguiser pour rasoirs, couteaux, etc. de toute forme, pierres meulières pour moulins à vapeur avec ou sans cercles de fer, terre argileuse en général, terre de brique, terre réfractaire (sable à moulage) houille ou lignite, terre à potier, chromite, émeri, calcaire compact, granit, opbite, sable, matières propres à la fabrication du verre, chaux, pierres précieuses non montées, terre sulfureuse ou soufre en poudre ou en pièces, magnésite et autres matières minérales brutes non désignées plus haut ou plus bas, ainsi que le sable de toute couleur.	61 α	95	
96	β	Κονία ἡφαιστειογενῆς (πορσελάνη), σερμέντο, υδραυλικὴ ἄσβεστος, γῆ Βικεντίας καὶ Μασσαλίας.....	»	1,132,443	22,648	3,573	Pouzzolane, ciment, chaux hydraulique, terres de Vicence et de Marseille.	b	96	
97	γ	Στυπτηρία (ττύψις) καὶ κρητῖς (κιμωλία) εἰς τεμάχια ἢ κονθόλια ἢ εἰς κόνιν (ἐλαφρὸς στούκος).....	»	9,114	1,822	524	Alun, craie en pièces ou en crayons ou en poudre (blanc d'Espagne ou de Meudon).	c	97	
98	δ	Ἵχθυα παντὸς χρώματος.....	»	7,457	1,118	—	Ocres de toute couleur.....	d	98	
99	ε	Ἰαματικά υδάτα ἐν γένει.....	»	8,233	4,116	1,420	Eaux minérales en général.....	e	99	
100	ς	Τάλκης (σπονωχώμα).....	»	—	—	—	Talc.....	f	100	
101	ζ	Γύψος ἐν γένει.....	»	984	197	23	Plâtre en général.....	g	101	
Εἰς μεταφοράν.					<u>208,065</u>	<u>5,540</u>	A reporter.			

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθμὸς	Αριθμὸς ἀποστολῆς	Κατηγορία	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρήσεις	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
					Ποσότητες	Ἀξία	Τέλη				
					Quantités	Valeurs	Droits				
						Fr.	Fr.				
			Ἐκ μεταφορᾶς.			208,065	5,540		Report.		
102	62		Πετρέλαιον καθαρὸν ἢ ἀκαθάριστον Πᾶν ἕτερον ὀρυκτῶν ἔλαιον	Κιθ. Ὅκᾶ	—	—	—	Cais Oc.	Pétrole raffiné ou brut Autres huiles minérales	62	102
			Β' Μέταλλα ἀκατέργαστα.						II. Métaux bruts.		
			Σίδηρος.						Fer.	63	
103	α		Γῆ σιδηρίτις, σίδηρος ἀκατέργαστος καὶ ἀκαθάρσιτος (μαντέμι)	»	37,480	2,249	—	»	Minerai de fer, fonte brute	a	103
104	6		Σίδηρος εἰς ἐλάσματα ἀπλά (ἀνευ ραβδώσεων ὡς τὰ τῶν σιδηροδρόμων), εἰς πλάκας μεγάλας ἢ μὲν, δι' οἰκοδομῆς καὶ ἄλλας χρήσεις, εἰς συνδέσμους τοίχων, εἰς ἐγκύκλους (κουλούρας), εἰς στεφάνια (τσέρνια), εἰς βροζέλλεια, εἰς φύλλα ἀκασιτέρωτα λαμαρίναν καὶ μακρὸν τενεκέν), εἰς ἐλατήρια ἐπίπλων (σούστας), εἰς φύλλα κασιτερωμένα ἢ καὶ χρωματισμένῃ ἢ καὶ βερνικωμένα (τενεκέν χρωματισμένον ἢ μὴ) καὶ εἰς διάφορα ἕτερα εἶδη ἀκατέργαστα, μὴ κατονομασθέντα	»	699,589	153,910	—	»	Fer en barres simples (comme les rails), en plaques de toutes dimensions propres à la construction et à d'autres usages, en poutres (fers d'angle), en cercles, en feuilles non étamées (tôle), en ressort pour meubles, en feuilles étamées, vernissées ou peintes (fer blanc peint ou non) et fers non ouvrés sous d'autres formes non spécialement dénommées.	b	104
105	64		Χάλυψ (ἀτσάλιον). — Χάλυψ εἰς ράβδους ἢ φύλλα ἢ τεμάχια	»	10,264	14,369	—	»	Acier.—Acier en barres ou laminé ou en pièces.	64	105
106	65		Μόλυβδος. Μολδδθίτιδες ὑπὸ παντοίας ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, μόλυβδος εἰς γελώνας ἢ εἰς ἐλάσματα, ἢ εἰς φύλλα	»	3,523	1,409	405	»	Plomb.—Minerai de plomb et allié à d'autres matières minérales, plomb en saumons ou en barres, en plaques ou en feuilles.	65	106
107	66		Κασσίτερος (καλάιον). — Γῆ κασιτερίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, κασιτερος εἰς βόλους, εἰς ὄγκους, εἰς ράβδους, εἰς φύλλα ἢ εἰς τεμάχια ἢ εἰς πλάκας	»	4,612	13,836	1,061	»	Etain.—Minerai d'étain et allié à d'autres matières minérales, étain en barres, en masses ou pièces ou en lames.	66	107
			Ψευδάργυρος (σιτίγκος).						Zinc.	67	
108	α		Ψευδαργυρίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, ψευδαργυρος περρυγμένῃ, ψευδαργυρος εἰς ὄγκους, φύλλα, μεθ' ἐνώσεως ἑτέρων μεταλλικῶν οὐσιῶν	»	5,174	2,587	595	»	Minerai de zinc et allié à d'autres matières minérales, calamine calcinée, zinc cru en saumons en masses ou en lames avec alliage.	a	108
109	6		Ψευδαργυρος εἰς πλάκας μεθ' ἐνώσεως ἑτέρων μεταλλικῶν οὐσιῶν χρήσιμους τῇ ναυπηγικῇ	»	800	400	—	»	Zinc en plaques combiné avec d'autres métaux utiles à la construction des navires.	b	109
			Χαλκός.						Cuivre.	68	
110	α		Χαλκίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, χαλκός ἢ κράμα τοῦτου μετὰ κοινῶν μετάλλων εἰς ὄγκους, ράβδους, φύλλα, ἢ παλαιῆς εἰς ἀχρηστοῦ ἢ τετρασημένα σκεύη	»	17,167	41,201	7,897	»	Minerai de cuivre simple ou combiné à d'autres matières minérales, cuivre ou alliages de cuivre avec de métaux communs, en masses, en barres, en feuilles et débris de vieux ouvrages de cuivre hors d'usage.	a	110
111	6		Εἰς πλάκας με ἐνώσειν ψευδαργύρου καὶ ἄλλων μετάλλων	»	—	—	—	»	Cuivre en plaques combiné avec zinc ou autres métaux.	b	111
112	69		Ὄρει χαλκος (μπροβόντσος). — Ὄρει χαλκος εἰς ὄγκους, ἐλάσματα, πλάκας καὶ εἰς φύλλα παχέα ἢ λεπτά ἀνευ ἐπιχρυσώματος	»	390	780	134	»	Bronze.—Bronze en masses, en barres, en plaques et lames épaisses ou minces sans dorure.	69	112
113	70		Ἄργυρος. — Ἀργυρίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, ἄργυρος εἰς ὄγκους, ἐλάσματα ἢ εἰς τεμάχια παλαιῶν σκευῶν δι' ἀναχώνευσιν	»	—	—	—	»	Argent.—Minerai d'argent et allié à d'autres matières minérales, argent en masses, en lingots; débris d'objets d'argent détruits propres à être refondus.	70	113
114	71		Χρυσός. — Χρυσίτις ὑπ' οἰασθήποτε ἐνώσεις μετ' ἄλλων μετάλλων, χρυσός εἰς ὄγκους, μάζας ράβδους ἢ εἰς τεμάχια παλαιῶν σκευῶν ἢ συντρίμματα αὐτῶν ἢ καὶ εἰς παλαιὰ σκεύη, προφανῶς ἐλεγχόμενα ὡς ὀρισμένα εἰς ἀναχώνευσιν	»	—	—	—	»	Or.—Minerai d'or et allié à d'autres matières minérales, or en masses, lingots, débris d'objets d'or détruits qui peuvent être sans contestation, considérés comme destinés à être refondus.	71	114
			Εἰς μεταφορᾶν.			438,806	15,632		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Α.Ν.Ε. αριθμός	Α.Ν.Ε. αριθ. των Κλάσεων τῆς Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Ἀξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr				
115	72	Ἐκ μεταφορᾶς Σύρματα τηλεγραφικῆ ἢ ἑτέρα χρῆσεως παντοειδῆ ἐκ σιδήρου ἢ χάλυθος, ἢ ἐκ χαλκοῦ ἀπλοῦ ἢ συμμίκτου ἄλλοις μέταλλοις καὶ σύρματα ἐκ πάσης ἄλλης μεταλλικῆς ὕλης (πλὴν τῶν ἐξ ἀργύρου καὶ χρυσοῦ ὑπαχθέντων εἰς τὰ κατεργασμένα, Κατηγορία ΙΖ') ὡς καὶ τὰ λευκὰ καὶ τὰ δια μουσικῶν ὄργανα, βινήματα σιδήρου καὶ λοιπῶν μετάλλων ψήγματα.....	Οκᾶ	100,631	438,806 251,577 690,383	15,632 — 15,632	Report. Fils télégraphiques ou pour tout autre usage de toute espèce, en fer, ou en acier, ou en cuivre simple ou allié à d'autres métaux, et fils de toute autre matière métallique (à l'exception des fils d'argent et d'or compris dans les métaux ouvrés Catégorie XVII), fils blancs ou cordes pour instruments de musique, limailles de fer et débris d'autres métaux.	72	115	
Θ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ										
ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΑ ΕΙΔΗ										
ΚΑΙ ΧΗΜΙΚΩΝ ΤΕΧΝΩΝ ΠΡΟΙΟΝΤΑ										
—										
Α' Φάρμακα καὶ μορφαί.										
116	73	"Ἄνθη, πόαι φύλλα.....	"	467	1,167	537	"	Fleurs, mousses et feuilles.....	73	116
117	74	"Ρίζαι, φλοιοί, καρπούρας (κάμφορα).....	"	1,580	3,160	908	"	Racines, écorces, camphre.....	74	117
118	75	Κανθαρίδες.....	"	224	1,344	257	"	Cantharides.....	75	118
119	76	Μόσχος.....	Δρμ.	—	—	—	Drum	Musc.....	76	119
120	77	"Ὄπιον καὶ καστόριον.....	Οκᾶ	5	200	46	Oc.	Opium et castoreum.....	77	120
121	78	Κρόκος (ζαφορά ἢ σαφράν).....	"	—	—	—	"	Safran.....	78	121
122	79	Βάμματα, χυλίσματα, σεράπια, (οὐχὶ spécialités).....	"	74	222	85	"	Teintures, extraits, sirops (spécialités exceptées).	79	122
123	80	"Ἐλαία αἰθέρια (essences).....	"	292	4,672	1,679	"	Huiles volatiles (essences).....	80	123
124	81	"Ἐλαία ἔμμονα ἤτοι ἀμυγδαλέλαιον, ἔλαιον ὀνίσκου, ἔλαιον τοῦ κίρκου (ρετινέλαιον) καὶ τὰ τοιαῦτα, ἐμπλαστρα ἐρηπλωμένα καὶ μῆ, καὶ ἀλοιφαί.....	"	4,502	36,016	2,580	"	Huiles fixes, c'est-à-dire huile d'aman. de, de foie de morue, de ricin, etc. emplâtres de toute sorte et onguents.	81	124
Μορφαί (spécialités).										
125	α	Μορφαί ὄνυχα ἐντὸς ὑελίνων φιαλῶν.....	"	110	1,130	274	"	Spécialités liquides en flacons.....	82	a
126	β	Μορφαί στερεαί ἐντὸς ὑελίνων φιαλῶν.....	"	4	68	18	"	Spécialités solides en flacons.....	82	b
127	γ	Μορφαί στερεαί ἐντὸς κυτίων.....	"	5	115	29	"	Spécialités solides en boîtes.....	82	c
128	α	Κινίνη ἐν γένει.....	Δρμ.	72,344	50,641	—	Dra	Quinine en général.....	83	a
129	β	Κινιδίνη καὶ Κιγγονίνη.....	"	—	—	—	"	Quinidine et cinchonine.....	83	b
130	84	"Ἀπαντα τὰ ἄλλα μὴ κατονομαζόμενα φάρμακα.....	Οκᾶ	9,048	54,288	2,801	Oc.	Tous autres médicaments non dénommés.	84	130
Β' Φαρμακείων εἶδη χειρουργικᾶ.										
131	85	Κηλεπίδεςμοι, ἐπίδεςμοι καὶ σφαιρίδια βοθρίων φοντανέλας, θηλαί μαστῶν ἐκ καουτσούκ, ἐλαστικοὶ καθετήρες, θηλαστήρες (biberons), κέλτσαι ἐλαστικοὶ, ἀνασπαστήρες suspensoirs) κλπ. μὲτὸς κοινῆς ὡς καὶ μοτὸς, βάμβαξ, ὑφάσματα καὶ ἄλλα εἶδη, ἐμπροσθεταμένα εἰς ἀντισηπτικὰ φάρμακα.	"	811	1,014	932	"	Bandages herniaires, bandages, grains pour cautère, mamelons en caoutchouc sondes en caoutchouc, biberons, bas élastiques, suspensoirs, ect. charpie simple, charpie, coton et autres articles imbibés de produits antiseptiques.	85	131
Γ' Χημικῶν τεχνῶν προϊόντα										
1—Χρωματισμοί.										
132	86	Χρώματα ἀνιλίνης κρυσταλλικὰ ἢ εἰς κόκκιν.	"	166	864	1,527	"	Couleurs d'aniline en cristaux ou en poudre.	86	a
133	β	Χρώματα ἀνιλίνης εἰς μάζας ἀμόρφους (τῆγματα φουξίνης).....	"	3	9	21	"	Couleurs d'aniline en pâte (fuchsine).....	86	b
134	87	Χρώματα παρεσκευασμένα διὰ τοῦ ἐλαίου.....	"	10,905	21,810	3,641	"	Couleurs préparées à l'huile.....	87	134
135	88	Βερενίκειον (βερνίκι) παρεσκευασμένον δι' ἐλαίου ὡς καὶ θερμοκρασμένον λιναίου.....	"	6,643	39,858	2,292	"	Vernis à l'huile et huile de lin bouillie.	88	a
136	β	Βερενίκειον (βερνίκι) παρεσκευασμένον δι' οἰνοπνεύματος.....	"	425	5,100	342	"	Vernis à l'alcool.	88	b
137	89	Πάντα τὰ λοιπὰ χρώματα γαϊώδη ἢ μεταλλικὰ μὴ βρευστα, ὡς τὸ μίνιον, τὸ στουπέτζι, ὁ λιθάργυρος, ὁ βαρυς σταύκος κλπ.	"	31,307	156,535	—	"	Toutes autres couleurs minérales ou métalliques non liquides telles que le minium, la céruse, le litharge et le sulfate de baryte ect.	89	a
138	β	"Ὁμοία μὴ βρευστὰ φυτικὰ ἢ ζωικὰ πλὴν τῶν κατονομαζομένων.....	"	1,381	6,214	635	"	outes autres couleurs végétales ou animales non liquides qui ne sont pas dénommées.	89	b
Εἰς μεταφορᾶν.					384,427	17,893		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύξ. αριθμ. κλάσ. κατά το Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Μονάδες	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre		
			Ποσότητες Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.						
155	6 Χλωριούχος ασβεστος, θεικίος σίδηρος (βιτριόλιον) και θεικίος χαλκός (γαλαζίπετρα) Έκ μεταφοράς.	Οκά	20,789	511,194	31,435	6,237	Report, Chloruré de chaux, sulfate de fer (vitriol) et sulfate de cuivre (vitriol bleu)	b	155		
156	γ 'Οξεία κεκαθαυμένα ήτοι τὸ θεικόν ὀξύ (σπίρτον βιτριολίου), τὸ ὕδροχλωρικόν ὀξύ (σπίρτον ἁλατος), τὸ νιτρικόν ὀξύ (aqua forte), τὸ φανικόν ὀξύ καὶ τὰ τριὰς ταυτῶν καὶ πᾶν ἕτερον χημικόν προϊόν μὴ κατονομαζόμενον.....	»	7,313	9,141	840	1,172	Acides purs c'est-à-dire acide sulfurique (esprit de vitriol) acide hydrochlorique (esprit de sel), acide nitrique (eau forte), acide phénique et autres acides similaires, ainsi que tout autre produit chimique non dénommé.	c	156		
157	δ 'Οξεία ἀκάθαρτα (ἀγοραία).....	»	8,296	4,978	—	—	Acides raffinés dits de commerce.	d	157		
158	104 Ἴλαια ἔμπευματικά, ἐν οἷς καὶ τὰ πρὸς ἰσάλειψιν μηχανῶν καὶ τὰ πρὸς παραγωγὴν φωταερίου.....	»	2,572	7,716	1,411	—	Huiles empyreumatiques y compris les huiles propres à graisser les machines ainsi que celles propres à la production du gaz.	104	158		
159	105 Βα αὶ τριχῶν κεφαλῆς.....	»	—	—	—	—	Teintures pour cheveux.....	105	159		
160	106 Γάλα συμπεπυκνωμένον.....	»	—	—	—	—	Lait concentré.....	106	160		
161	107 'Οπὲς λεμονίων (agrocotto).....	»	—	—	—	—	Jus de citron.....	107	161		
162	108 Θρουαλλίδες ἐν γένει ὑπονόμων.....	»	3,382	4,227	736	—	Mèches pour mines.....	108	162		
163	109 Πυρίτις.	»	—	—	—	—	Poudre.	109			
164	α Κυνηγετικὴ καὶ πολεμικὴ, δυναμίτις καὶ πυροτεχνήματα.....	»	17,577	87,885	5,570	—	De chasse et de guerre, dynamite et feux d'artifices.	a	163		
165	β Ὑπονομευτικὴ.....	»	—	—	—	—	De mines.....	b	164		
165	110 ἼΑλας μαγειρικὸν ἐν γένει (μονοπόλιον).....	»	—	—	—	—	Sel de cuisine.....	110	165		
I' KATHGORIA			631,378			41,164					
ΔΕΡΜΑΤΑ											
ΚΑΙ ΟΣΤΑ ΚΑΤΕΙΡΓΑΣΜΕΝΑ											
Α' Βύρσαι καὶ δέρματα κατεργασμένα εἰς τεμάχια.											
166	111 Βύρσαι ἢ πέλαματὰ δι' ἐμβάδας εἰς μικρὰ ἢ μεγάλα τεμάχια, θακκίται λευκαί.....	»	6,570	26,280	7,555	—	Cuir ou semelles pour souliers en grandes ou petites pièces, vachettes blanches.	111	166		
167	112 Μόσχια (βιδέλια) κεχρωματισμένα ἢ μὴ, μαροκινά, δέρματα αἰγῶν, κριαρίων, λαγῶν, καστ'ρων, πρίθβια κεχρωματισμένα ἢ μὴ, σαγρέδες, τελατίνια καὶ θακκίται κεχρωματισμένα ἢ θερνικωτά.....	»	6,865	68,650	17,945	—	Veaux colorés ou non, maroquins, peaux de chèvres, de bœliers, de lièvres, de castors, de brebis colorées ou non, chagrins, cuirs de Russie et vachettes, colorées ou vernies.	112	167		
168	113 Βερνικωτὰ (λουστρίνια) καὶ δέρματα καμύλων.....	»	616	9,240	1,771	—	Cuir vernis et peaux de chamcaux... Peaux de petits veaux ou chevreaux.	113	168		
169	114 Βιδέλια μικρὰ (γάντια) ἢ σεθρῶ, δέρμα μοσχοντικῶ καὶ ἕτερον σπανίων ζώων, μὴ διακρηθέντων ὀνομασί.....	»	42	1,260	121	—	peaux de rats musqués et d'autres animaux rares, non dénommées.	114	169		
Β' Εἶδη ὑποδήσεως.											
170	115 Ἀρβύλαι καὶ πέδιλα (ὑποδήματα) καὶ ἐμβάδες παντός σχήματος καὶ ἐκ παντός δερματός δι' ἄνδρας ἢ γυναῖκας ἢ παιδιά.....	»	47	564	432	—	Souliers de cuirs et pantoufles de tout genre pour hommes, femmes et enfants.	115	170		
171	116 Πέδιλα (ὑποδήματα) καὶ ἐμβάδες ἐξ ὑράσματος μαλλίνου, λινῶ, ἢ βαμβακεροῦ, ἐν οἷς καὶ τὰ ἐκ πηλῆματος.....	»	—	—	—	—	Chaussures et pantoufles de laine, de lin ou de coton, y compris les chaussures en feutre.	116	171		
172	117 Πέδιλα (ὑποδήματα) καὶ ἐμβάδες (παντόλαι) μεθ' ὑράσματος μεταξοῦ ἢ ἕτερου ἄλλου κεντημένου ὡς καὶ ἄρτια μεθ' ὑράσματος ἀργυροπλέκτου ἢ χρυσοπλέκτου.....	»	—	—	—	—	Chaussures et pantoufles en soie ou autres tissus brodés, ainsi que celles ornées de broderies d'or et d'argent.	117	172		
Γ' Ποικίλα δερμάτινα εἶδη.											
173	118 Ἴμάντες (λωρίαι) εἰρων, πηλικίων καὶ πάντα τὰ τοῦ στρατοῦ καὶ τῆς κυνηγετικῆς ἐκ δερματός κατεσκευασμένα εἶδη.....	»	30	600	166	—	Ceinturons d'épée, jugulaires et tous objets propres à l'armée et à la chasse, confectionnés en cuir.	118	173		
174	119 Ἴμάντες (λωρίαι) ἀτμομηχανῶν ἢ μηχανῶν καὶ δερμάτινοι γύροι δι' ἐσωτερικὴν χρῆσιν ἐν τῇ κατασκευῇ πῶλων.....	»	80	440	—	—	Courroies de transmission et cuir pour l'intérieur des chapeaux.	119	174		
Εἰς μεταφεράν.			107,034			27,990			A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Αρτίμων	Κλάσ. κατά τὸ Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρώδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		'Εκ μεταφοράς			21,522	9,378		Report		
		Γ'. "Επιπλα ἐν γένει.						III. Meubles en général.		
		"Επιπλα.						Meubles.		
193	α	'Εκ κοινῶν ξύλων ἀστόρεστα.....	Οκτ	1,468	147	675	Οκ.	De bois communs non recouverts.....	193	a
194	β	'Εκ κοινῶν ξύλων ἐστορεσμένα.....	»	767	192	529	»	De bois communs recouverts.....	194	b
195	γ	'Εκ πολυτίμων ξύλων ἀστόρεστα.....	»	73	182	66	»	De bois précieux non recouverts.....	195	c
196	δ	'Εκ πολυτίμων ξύλων ἐστορεσμένα ἀ- πλῶς ἢ ὀλοστέρεστα ἀπλῶς καθὼς καὶ αἱ ἐκ γνησίου καλάμου ἢ ἐκ στρογγύλου ξύλου καθῆκται.....	»	3,525	17,625	4,054	»	De bois précieux garnis d'étoffes com- munes entièrement recouverts, ainsi que les chaises en canne véritable ou en bois courbé ou rond.	196	d
197	ε	'Εκ πολυτίμων ξύλων ἐστορεσμένα πολυτελῶς ὡς καὶ τὰ ὀλοστέρεστα πολυτελῶς.....	»	24	240	110	»	Meubles de bois précieux richement garnis ou entièrement garnis et re- couverts de même.	197	e
				39,908	14,812					
		ΙΒ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						XII. CATÉGORIE		
		ΖΑΧΧΑΡΟΠΟΙΑΣ, ΖΑΧΧΑΡΟΠΛΑ-						PRODUITS DE L'INDUSTRIE		
		ΣΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΦΥΡΑΜΑΤΟΠΟΙΑΣ						SUCRIÈRE, CONFITURES, PATISSE-		
		ΕΙΔΗ ΚΑΙ ΤΙΝΑ ΕΛΩΔΙΜΑ						RIES ET QUELQUES COMESTIBLES		
		Α' Ζαχχαροποιίας προϊόντα ἐν γένει.						I. Produits de l'industrie sucrière.		
		—						—		
198	136	"Εψιμα (πετμέζιον, καὶ ἰλὺς ζαχχαρώς (με- λάσι).....	»	1,218	426	350	»	Sapa (petmési) et mélasse.....	136	198
199	137	Ζάχαρις οἰασδήποτε ποιότητος καὶ κατα- σκευῆς, ἀμυλοζάχαρον, τὰ ἐκ τούτου σε- ράπια (ζωμὲς γεωμύλων, (Glucose) οἰασ- δήποτε πυκνότητος, ὡς καὶ μέλι βρυστὸν ἢ εἰς κηρήθρας (πίττας).....	»	443,430	288,229	383,319	»	Sucre de toute qualité et fabrication; sucre de fécule et ses sirops, glucose de toutes densités et miel liquide ou en pâte.	137	199
		Β' Ζαχχαροπλαστικῆς προϊόντα ἐν γένει.						II. Produits de la confiserie.		
		—						—		
200	138	Χαλῶδες μελίπικτος ἢ ζαχχαρόπικτος.....	»	—	—	—	»	Halva en miel ou en sucre.....	138	200
201	139	Πάν ἄλλο εἶδος ζαχχαροπλαστικὸν ἢ ζαχχα- ρόπικτον ἢ μελίπικτον, μὴ εἰδικῶς κατο- νομαζόμενον.....	»	130	520	448	»	Toutes autres espèces de confitures en sucre ou en miel non spécialement dénommées.	139	201
		Γ' Φυραματοποιίας προϊόντα ἐν γένει.						III. Produits de la pâtisserie.		
		—						—		
202	140	Φυράματα (πάστια) ἀπλᾶ.....	»	148	44	34	»	Pâtes simples.....	140	202
203	141	Διπυριτις (γαλέτα) κοινῆς, κολουρία κλπ ἀνευ ζαχχαρώς ἢ θουτύρου.....	»	—	—	—	»	Galettes communes, gimblettes sans sucre ni beurre.	141	203
204	142	Διπυριτις (γαλέτα) κολουρία κλπ. μετὰ ζαχ- χαρώς ἢ θουτύρου ἢ καὶ μετ' ἀμφοτέρων καὶ παξιμάδια (biscuits) μετὰ ἢ ἀνευ ζαχ- χαρώς ἢ θουτύρου καὶ πάν παρεμπερές εἶ- δος ὡς καὶ πάστα καταψύου.....	»	207	1,242	191	»	Galettes, gimblettes avec sucre ou beurre ou avec sucre et beurre et biscuits avec ou sans sucre et beurre et tous objets semblables, ainsi que pâte à kadaif.	142	204
		Δ' Ἐδώδιμά τινα μὴ ἀλλαχθὺ κατονομαζόμενα.						IV. Comestibles non dénommés autre part.		
		—						—		
205	143	'Οπῶραι διατετηρημένοι ἐν δοχεῖσις ἐρμητι- κῶς κεκλεισμένοις, πηκταὶ καὶ λοιπὰ εἶδη, μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενα.....	»	—	—	—	»	Fruits conservés en vases hermétique- ment clos, fruits glacés et autres objets non spécialement dénommés.	143	205
				290,461	384,342					
		ΙΓ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						XIII. CATÉGORIE		
		ΟΙΝΟΙ ΚΑΙ ΠΟΤΑ ΔΙΑΦΟΡΑ						VINS ET BOISSONS DIVERSES		
		Α' Οἶνοι ἐν γένει.						I. Vins en général.		
		—						—		
206	144α	Γλεύκος (μοστσας) καὶ οἶνοι ἐν βαρελίσιν ἢ ἄλλοις δοχεῖσις.....	»	4,540	3,632	—	»	Mout et vins en fûts ou autres réci- pients.	144a	206
207	β	Οἶνοι ἐν φιάλαις μὴ ἀρρώδεις.....	»	546	1,365	—	»	Vins non mousseux en bouteilles.....	207	b
208	γ	Οἶνοι ἐν φιάλαις ἀρρώδεις.....	»	1,022	5,110	—	»	Vins mousseux en bouteilles.....	208	c
		Β' "Οξος ἐν γένει.						II. Vinaigres		
		—						—		
209	145	"Οξος.	»	—	—	—	»	Vin aigre.	145	209
210	α	Κοινὸν ἐν δοχεῖσις.....	»	—	—	—	»	Ordinaire en vases.....	a	210
		β	»	—	—	—	»	En bouteilles.....	b	
		Εἰς μεταφορὰν		10,107	—			A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Δείκ. Αριθμ. Αρ. Εισαγ. Αρ. Κλάσσης	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après l'ar	N° d'ordre
			Ποσότης Quantité	Αξία Valeurs Fr.	Τέλος Droits Fr.				
238	Έξ μεταφραζ. Μέχρι 56 κλωστών στήμονος και κρόχης εν 5 1000 □ μέτρου.....	Οκτά	—	555,144	133,702	Oc.	Report. Contenant 56 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés.	238	
159α	Νηματοβαφή, τετυπωμένα ή ελαιοβαφή, μη ειδικώς κατονομαζόμενα.						Fabriqués avec des fils teints ou imprimés non dénommés spécialement.	159α	
239	Μέχρι 36 κλωστών στήμονος κρόχης εν 5 1000 □ μέτρου.....	»	45,684	274,104	63,044	»	Contenant 36 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés	239	
240	Μέχρι 44 κλωστών στήμονος και κρόχης εν 5 1000 □ μέτρου.....	»	101	707	139	»	Contenant 44 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés.	240	
241	Μέχρι 56 κλωστών στήμονος και κρόχης εν 5 1000 □ μέτρου.....	»	—	—	—	»	Contenant 56 fils de chaîne et trame dans un espace de 5 millimètres carrés.	241	
242	Τα έξης βαμβακικά χρωματισμένα ύφασματα δρίλια και τα περιφερή τούτοι: ρηγαδιά, μίσικα, διπλάρια, αλατζάδες και τα διά την εργατική τάξιν και υπηρετικήν χρήση ντυκωτά.....	»	9,394	28,182	21,606	»	Tissus de coton teints, tels que drilles et tissus leur ressemblant, rayés aladzas et quadrillés pour ouvriers et à l'usage des gens de service.	b 242	
243	Τα δι' υπένδυσιν χρωματισμένα βαμβακικά ύφασματα (φύδρα: κοινώς).....	»	5,197	20,788	5,976	»	Tissus de coton teints pour doubles.	c 243	
244	160α Θρουλλίδες (φουτίλια), ιμάντες: υποδηματοποιάς: (κοινώς: φακαρόβια).....	»	631	2,051	726	»	Mèches et tirants de bottes.....	160α 244	
245	161 Ιμάντες (λωρία) βαμβακικοί μηχανών.....	»	—	—	—	»	Courroies de transmission en coton....	b 245	
246	161 Ύφασματα λεπτούφη διγρανή, οίον βατίστα, γάζα, μουσουλίνα, γρεναδίνα, τούλεια, τρίχαπτα (δαντέλλαι), κεφαλήδεμοι (καλεμκερί) ασπέρρουχα και τα κεντημένα είδη (πλήν των ετοιμών ενδυμάτων εξωτερικής χρήσεως).....	»	2,713	75,964	14,417	»	Tissus de coton fins, transparents tels que batiste, gazes, mousselines, grenadines, tulles, dentelles, serre-tête (kalemkéria), linge et objets brodés à l'exception des vêtements confectionnés.	161 246	
247	162α Χνουδάτα (φέλπαι ή φελποσιδή), περικνημίδες (καλτσόδετα), ταινίαι (κορδέλλαι), άπλατ παρυραί, λάμπαι, σαγκουλιά, ισπανικά τσηττα, πομπαδούρ, κρετίν, σατέν, τσίττα άνω των 56 κλωστών, πικέδες, κεφαλήδεμοι (τσιμπέρι), περιπόδια (καλτσσι) κλπ. και παρακαπαι βαμβακικών ύφασμάτων, εις άς δεν περιλαμβάνονται αι των μονοπολυκλωνίων.....	»	7,457	89,484	24,741	»	Velours, façons velours, peluche, jarretières, rubans, franges simples, toiles à rideaux, mousselines, indiennes espagnoles, pompadour, crottonne: satin, indiennes au-dessus de 56 fils, piqués, serre-tête (tzombéria), bas, etc. coupons de tissus de coton à l'exception des coupons de madapolams.	162α 247	
248	6 Ταινοπλέγματα (πασμαντερά), θάμιγγες και σειράδες: (κορδένια, σειρήνια, και γαιά-νι) βαμβακικά ή μαλλινοβάμβακα (αν τὸ μαλλιον δεν αξάνη την αξίαν τούτων πλεον των 30 οίον άλλω: ήρα κλάσιν 182 β')...	»	1,202	8,414	4,147	»	Cordons et cordonnets, galons et passementerie de coton, ou de laine et coton (si la laine n'augmente la valeur de plus de 30 % sinon voir classe 182 b).	b 248	
249	γ Φλανέλλαι βαμβακικαί εις τόπις, λευκαί ή χρωματισμέναι και δι' οίανδήποτε χρήση τσιόπανων.....	»	271	1,761	467	»	Flanelles de coton en pièces, blanches ou teintes pour tous usages.	c 249	
250	163 Τσιόπανων.....	»	4,292	12,876	987	»	Toile à voiles.....	163 250	
251	164 Έτοιμα ενδύματα ανδρών και παιδιών.....	»	259	1,632	823	»	Vêtements confectionnés pour hommes et pour garçons.	164 251	
252	165 Έτοιμα ενδύματα γυναικῶν και κορασιών, και μετα ή άνευ κεντημάτων ή τριχαπτῶν.	»	—	—	—	»	Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes avec ou sans broderies ou dentelles.	165 252	
	Γ' Νήματα και κλωσται εκ λίνου, καννάβως και ιούτης.						III. Fils de lin de chanvre et de jute.		
253	166 Κλωστή βαφή και κεντήσεως.....	»	205	1,435	353	»	Fils à coudre et à broder.....	166 253	
254	167 Πάν άλλο νήμα εκ λίνου ή καννάβως ή και ξε ιούτης.....	»	4,288	3,220	592	»	Tous autres fils de lin, de chanvre ou de jute.	167 254	
	Δ' Ύφασματα εκ λίνου, καννάβως ή ιούτης.						IV. Tissus de lin, de chanvre ou de jute.		
255	α Περιέχοντα κλωστής στήμονος μεϊον των 12 εν 5 1000 □ μέτρου, εντός του δια κατασκευην σάκκων γονδρού ύφασματος..	»	4,022	12,066	4,163	»	Contenant moins de 12 fils de chaîne en 5 millimètres carrés, à l'exception du tissu grossier propre à faire des sacs	a 255	
256	6 Περιέχοντα κλωστής ή στήμονος από 12 και άνω εν 5 1000 □ μέτρου.....	»	1,196	9,568	2,751	»	Contenant 12 fils et au-dessus de chaîne en 5 millimètres carrés.	b 256	
	Είς μεταφοράν.			1,097,096	278,634		A reporter,		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Α.Υ.Ε. αριθμὸς	Α.Υ.Ε. αριθμὸς ἐν Κλίμα κατὰ τὸ Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΪ 1891			Unités	MARCHANDISES	N. des Class. d'après le Tar	N. d'ordre
				Ποσότης Quantités	Ἄξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Ἐκ μεταφορᾶς		1,097,096	278,634		Report.			
257	169	Τάπητες ὑποστρώσεως ἐκ καννάβεως ἢ ἰούτης	Οκτ	20	60	18	Oc. Tapis de pieds de chanvre ou de jute...	c	257	
258	170	Ἰσιόπιπνα (καραβόπιπνα)	»	2,016	10,080	463	Toile à voiles	169	258	
259	170	Τρίχαπτα (δαντέλλαι) καὶ κεντήματα	»	12	1,080	207	Dentelles et broderies	170	259	
260	171	Τούλεια, γάζαι, βατίστα καὶ ἄλλα ἀραιούφῃ.	»	14	392	129	Tulle, gaze, batiste et autres tissus transparents.	171	260	
261	172	Χνουδωτὰ, ταινιοπλέγματα (πασμαντεριά), παρυφαί, ταινίαι κλπ. καὶ ἀσπρόρρουχα.	»	335	6,700	1,156	Velours, passementerie, franges, rubans etc. et linge.	172	261	
262	173	Ἐτοιμα ἐνδύματα ἀνδρῶν καὶ παιδῶν	»	211	7,200	1,310	Vêtements confectionnés pour hommes et pour garçons.	173	262	
	174	Ἐτοιμα ἐνδύματα γυναικῶν καὶ κορασίων.	»				Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes.	174		
263	α	Ἀπλᾶ	»	—	—	—	Simples	a	263	
264	β	Μετὰ κεντημάτων ἢ τριχάπτων	»	—	—	—	Avec broderies ou dentelles	b	264	
		Ε' Νήματα ἐξ ἐρίων ἢ τριχῶν.					V. Fils de laine ou de poils.			
	175	Νήματα.					Fils.	175		
265	α	Ἀλεύκαστα, ἀστρηπτα ἢ ἐστρημμένα	»	—	—	—	Écrus, retors ou non	a	265	
266	β	Δελευκασμένα, χρωματισμένα, ἀστρηπτα ἢ ἐστρημμένα, πλὴν τῶν διὰ τὴν φεσοποιάν, περὶ ὧν ὄρα εἰς τὴν ἐπομένην κατηγορίαν	»	1,509	18,108	9,371	Blanchis, teints, retors ou non, à l'exception des fils propres à la fabrication des fez; pour ceux-ci voir la Catégorie suivante.	b	266	
		Σ'. Ὑφάσματα μάλλινα ἢ τρίχαινα.					VI. Tissus de laine ou de poils.			
267	176	Σάγοι, ἀμπάδες, σκουτίον, σκαλισσοκοίτι καὶ ἄλλοι, σκεπάσματα χυδροειδῆ διὰ ζῆλα, ζῶστραι ὡς αἰ τῆς γυμναστικῆς, ἱμάντες (λωρίαι), καὶ ἔτοιμα ἐνδύματα ναυτῶν (πατατούκαι κλπ.) ἐκ τῶν ἀνωτέρω ὑφασμάτων	»	386	1,158	271	Serge, soie, drapades, jambards et guêtres de laine grossière et semblables, couvertures grossières pour animaux, ceintures comme celles pour la gymnastique, courroies et vêtements pour marins confectionnés avec les susdits tissus.	176	267	
268	α	Τάπητες ὑποστρώσεως.	»				Tapis.	177		
		Ὑποστρώματα ἐκ τριχῶν κυνῶν, μύσχου, καὶ ἄλλων μεγάλων ζῴων	»	80	240	—	Tapis de pieds en poils de chiens, de veaux et autres gros animaux.	a	268	
269	β	Τάπητες πικτοὶ ἢ πιλήματα (κετσεδένοι)	»	—	—	—	Tapis en feutre imprimés ou foulés	b	269	
270	γ	Τάπητες μάλλινοι καὶ μαλλινοβάμβακοὶ ὑφασμένοι ἢ πεπλεγμένοι ὡς καὶ οἱ σύμμικτοὶ ἐκ μαλλίου καὶ καννάβεως ἢ καὶ ἰούτης.	»	136	680	290	Tapis en fils de laine ou de laine et coton tissés ou tricotés ainsi que ceux en mélange de laine, de chanvre ou de jute	c	270	
271	δ	Τάπητες περσικοὶ, γεωργιανοὶ καὶ λαϊκοὶ ὁμοειδῆς	»	51	510	352	Tapis de Perse, de Géorgie et semblables.	d	271	
272	178	Τάπητες ἐπιστρώσεως, παραπετάσματα, ἐπικαλύμματα θυρῶν, ὡς καὶ μαλλινοβάμβακα τριακτα εἶδη	»	—	—	—	Tapis de tables, rideaux et portières même en laine et coton.	178	272	
273	179	Βιβλιοφυλάκια παιδῶν, σάκκοι ὁδοπορικοὶ καὶ σκουφοὶ ναυτῶν	»	—	—	—	Sacs d'écoliers, sacs de voyage et bonnets de marins.	179	273	
274	180	Πιλήματα (πλὴν τῶν διὰ τάπητας καὶ μηχανῶν) καὶ πιλήματα διὰ πλούς ἀνδρῶν καὶ παιδῶν καὶ ὡαι (τσιμούσαι)	»	—	—	—	Feutres (autres que ceux pour tapis et machines), et feutre pour chapeaux d'hommes et enfants et lisières de drap	180	274	
275	181	Ὑπενδύται (φλινέλλαι) παντὸς χρώματος ἐρραμμένοι, περιπόδια (κάλτσαι), μποξάδες καὶ σκουφοὶ ὁδοπορικοὶ (κινῶν καλούμεναι σκωτσέζικοι) καὶ καλύμματα κινῶν καὶ τραπέζων μάλλινοὶ ἢ μαλλινοβάμβακοὶ ὡς καὶ ζωνάρια μάλλινα ἢ μαλλινοβάμβακα.	»	683	6,147	3,927	Gilets de flanelle de toutes couleurs, bas, chales, bonnets de voyage (dits écossais) et couvertures de lit et de table toutes en laine ou en laine et coton, ainsi que ceintures toutes en laine ou en laine et coton.	181	175	
276	182	Χνουδωτὰ (βελούδινα) ποδοκαλύμματα ἡδοιπορούντων, ταινίαι (κορδέλαι), θύσανοι (φρίνται καὶ κρόσσια), σάλι κινῶν τετυπωμένα, σαλάκια ὑφαντὰ, ἐρραμμένα εἶδη, σατέν μάλλινον καὶ μαλλινοβάμβακον, ὑφάσματα ἐκ πιλήματος ἐκ τῶν μὴ περιλαμβανόμενων ἐν τῇ β' τῆς κλάσεως 177 εἶτε μάλλινα, εἶτε μαλλινοβάμβακα εἶναι πάντα τὰ εἶδη ταῦτα	»	892	8,920	6,155	Velours, couvre-pieds de voyage (plaids) rubans, glands et franges, chales communs imprimés, petits chales tissés, objets cousus, satin de laine ou en laine et coton, tissus en feutre non compris dans la Classe 177 β, soit que ces objets soient tout en laine ou en laine et coton.	182a	276	
		Εἰς μεταφορᾶν.		1,158,371	302,283		A reporter.			

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Α.Ν.Ε. αριθμός	Α.Ν.Ε. αριθ. των κλάσεων το Δικ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unites	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tar	N° d'ordre
				Ποσότης Quantité	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
277	6	Έκ μεταφοράς. Ταινιοπλέγματα (φράντσας και πασιμαντεριά) θωμίγγες και σεράδες (γαϊνάνια, σερήνια και κορόνια) μάλλινα ή μα λιννοβαμβακα ήταν το μάλλιον αύξάνη την άξια των τελευταίων πλέον των 30 ο/ο άλλως ήρα κλάσιν 162δ).....	Οκτά	327	1,158,371	302,283	Report.		b	277
278	183	Σάλια και λαχούρια εκ μερινού, ύφασματα παραπλησίον είδους, σαλάκια πλεκτά, τρίχαπτα (δαντέλλαι) τούλεια, γρεναδίνας, φισσού, κεντ' ματα, εργήχειρα σύμμικτα ή μη μεταλλικώς νήμασιν.....	»	95	2,850	1,311	Chales et cachemires en mérinos et tissus similaires, petits chales tricotés, dentelles, tulles, grenadines, fichus, broderies, travaux d'aiguilles avec ou sans mélange de fils métalliques	183	278	
279	α	Μέχρι βάρους 150 γραμ. (δραμ. 46, 87) κατὰ □ μέτρον.....	»	1,057	20,083	14,587	Jusqu'au poids de 150 grammes (46 dr. 87) par mètre carré.	a	279	
280	β	Μέχρι βάρους 250 γραμ. (δραμ. 78, 12) κατὰ □ μέτρον.....	»	1,135	19,295	1,846	Jusqu'au poids de 250 grammes (78 dr. 12) par mètre carré.	b	280	
281	γ	Μέχρι βάρους 350 γραμ. (δραμ. 109, 38) κατὰ □ μέτρον.....	»	2,564	38,460	14,743	Jusqu'au poids de 350 grammes (109 dr. 38) par mètre carré.	c	281	
282	δ	Άνω βάρος 350 γραμ. (πλέον 109, 38) κατὰ □ μέτρον.....	»	3,759	48,867	12,968	Au dessus du poids de 350 gr. (plus 109 dr. 38) par mètre carré.	d	282	
283	α	Έφάσματα όμοειδη τοις άνωτέρω (κλάσεως 184) έχοντα τον στήμονα (στημόνιον) ή την κρόκην (ύφάδιον) όλοσχερώς εκ βάμβακος ή τον βάμβακα υπερτερούντα εν τώ στήμονι και τή κρόκη.	»	5,275	63,300	12,132	Ti sus semblables aux précédents (Classe 184) ayant la chaîne ou la trame entièrement ou en grande partie en coton.	185		
283	α	Μέχρι βάρ. 200 γραμ. (δραμ. 62, 50) κατὰ □ μέτρον.....	»	9,783	97,830	14,626	Jusqu'au poids de 200 grammes (62 dr. 50) par mètre carré.	a	283	
284	β	Άνω βάρ. 200 γραμ. (πλέον δραμ. 62, 50) κατὰ □ μέτρον.....	»	9,783	97,830	14,626	Au dessus du poids de 200 grammes (plus 62 dr. 50) par mètre carré.	b	284	
186		Έτοιμα ένδύματα άνδρών και παιδιών.	»	53	2,385	914	Vêtements confectionnés pour hommes et enfants.	186		
285	α	Όλομάλλινα λεπτά (θερινά).....	»	147	3,675	1,352	Tout laine fins (d'été).....	a	285	
286	β	» χονδρά (χειμερινά).....	»	73	1,460	504	Tout laine épais (d'hiver).....	b	286	
287	γ	Βαμβακομάλλινα θερινά ή μη.....	»	691	6,564	2,583	De laine et coton d'été ou non.....	c	287	
288	187	Έτοιμα ένδύματα γυναικών και κορασιών ολομάλλινα ή μη, καθώς και τα εν τοις κυτίοις δια ρυθμιστικής ραφής ή μη προπρεσκευασμένα.....	»	53	2,385	914	Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes tout laine ou non, ainsi que les robes en boîtes à couture marquées ou non.	187	288	
		Ζ' Μεταξα και κλωστα έξ αύτης.	»	—	—	—	VII. Soie et fils de soie.			
289	188	Μεταξα ώμη ή έψημένη και άκατέργαστος...	»	—	—	—	Soies crues ou cuites non ouvrées....	188	289	
290	189	Άναπηρισμένη κεκλωσμένη ή έστριμμένη και ή εκ γναφάλων λευκή ή κεχρωματισμένη και έν ηναι ήνωμένη μετ' άλλων ύλών δεκτικών κλώσεως.....	»	12	780	414	Soies filées, tordues à simple ou double torsion et bourres de soie blanches ou colorées même mélangées à d'autres matières textiles.	189	290	
		Η' Έφάσματα μεταξωτά και σύμμικτα.	»	—	—	—	VIII. Tissus de soie pure ou mélangée.			
201	190	Τρίχαπτα (μπλόνται και δαντέλλαι), φισσού, καλύτεραι (βέλα), τούλεια, κρέπαι, γάζαι, παρυφαι, μετά ή άνευ μεταλλίνων ή ύαλίνων ποικιλμάτων.....	Δρά	21,492	17,194	2,471	Dentelles et blondes, fichus, voiles, tulles, crêpes, gazes, franges et bordures avec ou sans ornements de verre ou de métal.	190	291	
		Είς μεταφοράν.			1,484,384	384,990	A reporter.			

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Αποστολής	Αρ. Εργ. των Κλάσ. κατά το Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρώδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Μονάδες	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
292	191	Εκ μεταφοράς. Κεντήματα ύφασματα με μεταλλικά νήματα, ταινίες (κορδέλαι), υποκαμισικά και καλτσικά είδη, και σειράδες (σειρήτσια) και έρραμμένα είδη, μη ειδικώς κατονομαζόμενα.	Οκτώ	128	12,800	5,888	Οκτ.	Report. Broderies, tissus avec fils métalliques, rubans, objets de chemiserie et de bonneterie, cordons et objets cousus non spécialement dénommés.	191	292
293	192	Ταινιοπλέγματα (φράντζι, πασμαντερία) και θώμιγγες (κορδόνια) μετ' ή άνευ μεταλλικών ή υαλίνων ποικιλιμάτων.....	»	133	8,645	4,588	»	Franges et passementeries, cordons avec ou sans ornements de verre ou métal.	192	293
294	193α	Χνουδωτά και πλούσαι.....	»	133	8,645	4,588	»	Velours et peluches.....	193a	294
295	β	Σενίλη.....	»	—	—	—	»	Chenille.....	b	295
296	194	Υφάσματα μεταξωτά παντός χρώματος, μη ειδικώς κατονομαζόμενα, ως και ή μεταξοβάμβακος γρεναδίνη.....	»	91	7,735	3,139	»	Tissus de soie de toute couleur non dénommés spécialement ainsi que la grenadine en soie et coton.	194	296
297	195	Υφάσματα μεταξωτά, μη ειδικώς κατονομαζόμενα, περιέχοντα και άλλας κλωστικές ύλας άπερικαλύπτους.....	»	351	15,795	4,036	»	Tissus de soie non spécialement dénommés contenant aussi d'autres matières textiles non couvertes.	195	297
298	196	Ταινιοπλέγματα, θώμιγγες και σειράδες περιέχοντα πλιν της μεταξής και άλλας κλωστικές ύλας.....	»	87	2,610	800	»	Passementeries et franges, cordons contenant aussi des matières textiles autres que la soie.	196	298
299	197	Έτοιμα ένδύματα άνδρών και παιδών.....	»	4	450	52	»	Vêtements confectionnés pour hommes et enfants.	197	299
300	198	Ένδύματα γυναικεία και κορασιών.....	»	2	204	103	»	Vêtements confectionnés pour femmes et fillettes.	198	300
301	199	Κηρωτά και διάτρητον (καμβάς).....	»	—	—	—	»	Toiles cirées et canevas.....	199	301
		Θ' Ένδύματα διά βαπτίσεις.						IX. Layettes.		
		Ένδύματα βαπτίσεως (layettes).						Layettes.		
302	α	Μονά.....	Κεμ	35	700	161	Πιέ	Simplees.....	a	302
303	β	Διπλά.....	»	6	360	69	»	Doublees.....	b	303
					1,534,583	404,157				
		ΙΕ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΕΙΔΗ ΕΚ ΣΠΑΡΤΟΥ, ΚΑΝΑΒΕΩΣ, ΙΝΩΝ ΛΘΑΝΑΤΟΥ ΩΣ ΚΑΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΓΕΛΦΙΚΗΣ ΚΑΙ ΠΙΛΟΠΟΙΑΣ, ΑΝΘΗ ΜΙΜΗΤΑ, ΟΙΣΤΟΠΛΟΚΙΑΣ ΠΡΟΙΟΝΤΑ, ΑΛΙΕΥΤΙΚΗΣ ΕΙΔΗ ΚΑΤ. Α' Είδη εκ σπάρτου.						XV. CATÉGORIE OUVRAGES DE SPARTERIE, DE CHANVRE, DE FILAMENTS D'AGAVÉ ET AUTRES PRODUITS DU FOULAGE ET DE LA CHAPELLERIE, FLEURS ARTIFICIELLES, VANNERIE, FILETS DE PÊCHE ETC. I. Objets de sparte.		
304	201α	Σχοινία εκ σπάρτου (ταίβα) και πλιν έτερον είδος μη κατονομασθέν.....	Οκτώ	18,878	5,663	2,170	ε.	Gordages de sparte et tous autres objets non dénommés.	201a	304
305	β	Ψίθαοι δωματίων.....	»	222	89	28	»	Paillasses.....	b	305
		Β' Είδη χονδρά εκ καννάβως.						II. Objets de chanvre grossiers.		
306	202	Νήματα εκ κανάβως διά τήν σχοινοπλοκίαν.....	»	10,246	4,098	—	»	Fils de chanvre propres à la corderie.	202	306
307	203	Υφάσματα χονδρά, σάκκοι καινούργις ή μη σχοινία παντός είπου λευκά ή ησφαλιωμένα, σπάγοι και τις χρήσεως (πλιν των φαρμακευτικών και ύποδηματοποιίας), ως και σωλήνες εκ λίνου ή κανναβίνου ύφασματος.....	»	131,246	91,872	45,280	»	Tissus grossiers, sacs, neufs ou usés, cordes blanches ou goudronnées de toute provenance, ficelles d'un usage commun (à l'exception de celles qui sont employées dans la pharmacie et la cordonnerie) et tuyaux en tissus de lin ou de chanvre.	203	307
308	204	Στυπίον έν γένει.....	»	2,794	1,118	161	»	Étoupes.....	204	308
		Γ' Είδη άλιευτικής και θήρας.						III. Objets de pêche et de chasse.		
309	205	Δίκτυα άλιευτικά ή θηρευτικά εκ λίνου, τριχών ή εκ μετάξης.....	»	7	70	16	»	Filets de pêche ou de chasse en lin, en crins ou en soie.	205	309
		Δ' Είδη γναφικής.						IV. Objets de foulage.		
310	206	Κλωστοί μάλλινα διά φέσια έλατοβαφείς και άστρηπτοι.....	»	—	—	—	»	Fils de laine pour fez, teints à l'huile non tordus.	206	310
311	207	Υφασμα ήμισυτεργασμένον διά φέσια εις φυσικήν χροιάν.....	»	—	—	—	»	Tissus demi-confectionnés, couleur naturelle pour fez.	207	311
		Εις μεταφοράν.			102,910	47,655		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. Αποθήκης	Αριθ. Αποθήκης	ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΗ	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρώδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
					Ποσότης Quantités	Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
312	208		Έκ μεταφοράς. Φέσια εν γένει έρυθρά ή λευκά ή μέλανα παντός τύπου και ποιότητας.....	Οκτώ	68	102,910 884	47,655 626	Oc.	Report. Fes rouges, blancs ou noirs de toute qualité et provenance.	208	312
			Ε' Πιλοποιίας προϊόντα.						V. Chapellerie.		
313	209		Πιλόματα (κατσέδες) διχ πύλους γυναικίους.	Κεμ	148	444	171	Pièc	Feutres pour chapeaux de femmes	209	313
	210		Πίλοι εν γένει.						Chapeaux.	210	
314	α		Ύψηλοι μεταξωτοί ή έξ άλλης ύλης ή και σύμμικτοι ως και κλάκ.....	»	6	66	21	»	Hauts de forme en soie ou autres matières ou mélangés, ainsi que chapeaux claqué.	a	314
315	β		Ανδρών και παιδών χθαμαλοί, πλήν των ψιαθίνων, έτοιμοι προς χρήση (έστω και αν έλλείπη τὸ ύπένδυμα ή άλλη τις παρασκευή προς τὸν σκοπὸν νά παρασταθῶσιν ως πιλόματα ή εάν δὲν έχωσι πλήρη τὸ σχήμα τοῦ πύλου ίνα παρασταθῶσιν ως ήμικατεργασμένοι).....	»	3,501	21,006	4,889	»	D'hommes et d'enfants bas de forme à l'exception des chapeaux de paille prêts à l'usage alors même que la doublure ou tout autre travail complémentaire manqueraient pour les présenter comme feutres, et aussi dans le cas où ils ne présenteraient la forme de chapeaux suffisante pour les faire entrer comme demi chapeaux	b	315
316	γ		Ανδρών και παιδών ψιαθίνοι καλῆς ποιότητος ως και οί εκ φινίκης (χουμαδιῆς) και οί γυναικίοι αστόλιστοι.....	»	1,941	3,882	2,232	»	De paille de bonne qualité ainsi que chapeaux de palmier et les chapeaux de femmes non garnis.	c	316
317	δ		Ψιαθίνοι χονδροί εργατῶν κλπ.....	»	41,184	13,355	4,736	»	De paille grossiers pour ouvriers.....	d	317
318	ε		Γυναικίοι κατσέδινι αστόλιστοι (καλύται εν γένει).....	»	1	3	2	»	Calottes non garnies pour chapeaux de femmes.	e	318
319	ς		Όμοιοι έστολισμένοι άπωσθήποτε άλλ' ύγι μεταξωτοί.....	»	77	924	885	»	Chapeaux de femme garnis de toute manière mais non en soie.	f	319
320	ζ		Όμοιοι άπωσθήποτε και μεταξωτοί.....	»	3	66	69	»	Semblables aux précédents en soie.....	g	320
321	η		Πίλοι νηπίων εν γένει πλήν των ψιαθίνων.	»	160	350	246	»	Chapeaux de hëbés sauf ceux en paille	h	321
			ς' Άνη μιμητά και περιέ στολισμοῦ.						VI. Fleurs artificielles et plumes de parure.		
322	211		Άνη μιμητά εξ ύφασματος πάσης ποιότητος εις τεμάχια ή στεφάνους, γιρλάντας ως και τσιαντα εκ κηροῦ είδη μετά ή άνευ κορδελῶν κλπ.....	Οκτώ	38	5,320	1,311	Oc.	Fleurs artificielles en tissus de toute qualité en pièces ou en guirlandes ou en couronnes et articles en cire avec ou sans rubans.	211	322
323	212		Πτερά στολισμοῦ κατεργασμένα εις τεμάχια διαφόρων σχημάτων.....	Δεμ.	1,880	2,820	1,081	Dr.	Plumes de parure façonnées en pièces de toutes formes.	212	323
			Ζ' Οϊσουπολκίας (χοφινοπλεκτικῆς) είδη.						VII. Objets de vannerie.		
324	213		Κόφιοι και καλάθοι παντός σχήματος εκ λύγου (λυγαριῆς) ως και εκ καλάμου δια κοινήν χρήση.....	Οκτώ	100	25	—	Oc.	Paniers et corbeilles de toutes formes en osier et en roseau d'un usage commun.	213	324
325	214		Πλέγματα διχ ψιάλας ή ίλιαντριβεία, διάθοι δι' επικάλυψιν επίπλων ή έμπορευμάτων..	»	—	—	—	»	Nattes pour bouteilles ou moulins à huile, nattes pour couvertures de meubles ou pour marchandises.	214	325
326	215		Σπυρίδες (ζιμπίλια) εν γένει.....	»	1,438	862	164	»	Couffins.....	215	326
327	216		Κόφιοι και καλάθοι και πᾶν έτερον είδος εξ ίτέας ή άλλης φυτικής ύλης χρήσιμου εις οϊσουπολκίαν, πλήν καλαμίνων κοινής χρήσεως.....	»	501	601	115	»	Paniers et corbeilles et toutes autres fabrications en osier ou en toute autre matière végétale propre à la vannerie, à l'exception de celles en roseau d'un usage commun.	216	327
328	217		Κόφιοι και καλάθοι (πανεράκια οϊσουδήποτε σχήματος) πολυτελείας εξ οϊσούδηποτε φυτικής πλεκτικῆς ύλης και αν ώσιν ή και σύμμικτοι μετ' άλλοις ή μεταλλοποικίλοι..	»	146	3,920	672	»	Petits paniers (de toute formes) de luxe de toute matières végétales propres à la vannerie ainsi que ceux mélangés avec des fils métalliques ou ornés en métal.	217	328
329	218		Ψιάθοι διχ τὰς είσόδους (ποδοκαχριστικά).	»	—	—	—	»	Paillassons.....	218	329
			Η' Διάφορα έτερα είδη.						VII. Objets divers.		
330	219		Πηλοβατίδες (γαλόσαι) εκ κόμμεως έλαστικού.	»	—	—	—	»	Galoches de caoutchouc.....	219	330
331	220		Μαστίγια εκ νεύρων μετά ή άνευ μεταλλου ή εκ κλωστής βερνικωτής ή μετά δέρματος σύμμικτα.....	Δωδ	17	493	117	Dou	Fouets de nerfs avec ou sans métal en fil vernis ou mélangés avec du cuir.	220	331
			Εις μεταφοράν			155,931	64,992		A reporter		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. άρθρ. κλάσ. κατά τὴν Διεθ.	Αρ. άρθρ. κλάσ. κατά τὴν Διεθ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1894			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότητες Quantités	Ἀξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Ἐκ μεταφορᾶς.		155,931	64,992					
332	221	Χορδαὶ ἐκ νύτρων διὰ τίναγμα βαμβακίου ὡς καὶ διὰ μουσικὰ ὄργανα ἢ ἄλλας χρήσεις, ἴνες ἀθανάτου καὶ εἶδη ἐξ ἀμιάντου.....	Οκᾶ	—	—	—	Οc.	Report. Cordes de nerfs pour battre le coton ou pour instruments de musique ou autres usages, filaments d'agavé et objets d'amiante.	221	332
		Θ' Σάρωθρα ἐν γένει.						IX. Balais en général.		
	222	Σάρωθρα.						Balais.	222	
333	α	Ἄπλα καὶ συνίθη.....	»	—	—	—	»	Simples communs	a	333
334	β	Ἐτέρου εἶδους ἐκ φυτικῆς ὕλης μετὰ ἢ ἄνευ ξύλου.....	»	—	—	—	»	De toute autre matière végétale avec ou sans manche.	b	334
		ΙΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ		<u>155,931</u>	<u>64,992</u>			XVI. CATÉGORIE		
		ΑΓΓΕΙΟΠΛΑΣΤΙΚΑ						PRODUITS DE LA POTERIE		
		ΚΑΙΤΑΔΟΥΡΓΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ						ET DE LA VERRERIE		
		Α' Ἀγγειοπλαστικὰ προϊόντα.						I. Produits de la poterie.		
335	223α	Παντοῖα ἐξ ὀπτῆς γῆς εἶδη ἄνευ ἐπιχρίσματος (ἄνευ θερμικείου).....	»	—	—	—	»	Tous objets de terre cuite non vernissés.	223a	335
336	β	Πλινθοὶ ὀπτοὶ κοινοὶ, κέραμοι οἰκοδομικοὶ καὶ ἐπιστεγάσεως καὶ σωλῆνες, κεράμινοι, ἅπαντα ἄνευ ἐπιχρίσματος.....	Κομ	2,500	100	37	Πιέ.	Tuiles, briques et tuyaux non vernissés.	b	336
337	224	Παντοῖα ἐξ ὀπτῆς ἢ εἶδη μετ' ἐπιχρίσματος (θερμικείου).....	Οκᾶ	119,786	29,946	6,336	Οc.	Tous objets de terre cuite vernissés..	224	337
338	225	Παντοῖα ἐξ ὀπτῆς γῆς εἶδη ἐπιχρισμένα διὰ πορσελάνης ἢ ἄλλου ἐπιχρίσματος (πλὴν τοῦ θερμικείου) λευκὰ ἢ μονόχροα πρὸς τῷ λευκῷ καὶ ἄπλα ἢ μονοχρόους φέροντα ἀποτυπώσεις.....	»	34,811	19,146	5,604	»	Tous objets de terre cuite vernissés en porcelaine ou tout autre enduit (sauf le vernis) blancs ou d'une seule couleur tirant sur le blanc et simples ou d'une seule couleur avec des estampes	225	338
339	226	Ὅμοια ὡς ἄνω πολυχρόα ἢ διάγλυφα ἢ κεχρωσμένα ἢ ἐτέρου εἶδους φέροντα ἀποτυπώσεις.....	»	2,258	5,081	1,298	»	Semblables aux précédents multicolores ou ciselés ou dorés ou de toute autre espèce avec estampes.	226	339
340	227	Παντοῖα ἐκ πορσελάνης εἶδη λευκὰ καὶ ἄπλα.	»	1,134	5,103	652	»	Tous objets de poterie en porcelaine blancs et simples.	227	340
341	228	Ὅμοια ὡς ἄνωτέρω κεχρωματισμένα ἢ διάγλυφα, ἢ κεχρωσμένα ἢ ἄλλας φέροντα ἀποτυπώσεις.....	»	233	1,514	536	»	Semblables aux précédents colorés ou ciselés ou dorés avec toutes sortes d'estampes.	228	341
342	229	Λάμπαι καὶ παντοῖα ἄλλα εἶδη πολυτελείας ἢ καλλιτεχνικῆς Εὐρώπης, Κίνας, Ἰαπωνίας κλπ.....	»	84	2,352	676	»	Lampes et poteries de luxe ou artistiques, d'Europe, de Chine, du Japon, etc.	229	342
		Β' Ὑαλοργικὰ προϊόντα.						II. Verrerie.		
343	230	Ὑάλων θραύσματα, κόνις ὕαλων ἢ μάζα ἐξ ὕαλου.....	»	—	—	—	»	Verres cassés, poudre de verre ou verre en masses.	230	343
344	231	Φιάλαι κοιναὶ, συμπεριλαμβανομένων καὶ τῶν δαμζανῶν, πλὴν τῶν λευκῶν φιαλῶν.	»	46,499	15,275	3,208	»	Bouteilles communes, y compris les dame-jeannes à l'exception des bouteilles blanches.	231	344
345	232	Ὑάλινα σκεύη, μὴ εἰδικῶς κατονομαζόμενα, λευκὰ ἄπλα ἢ διὰ πίεσεως (τύπου ἢ βούλας), μονόχροα μὲν ἀλλὰ τὸν χρωματισμὸν κτήσαντα εἰς τὴν μάζαν.....	»	14,593	13,863	5,035	»	Objets de verre non spécialement dénommés, blancs, simples avec empreintes unicolores et teints dans la masse même.	232	345
346	233	Ὅμοια ὡς ἄνωτέρω τετορευμένα ἢ διάγλυφα (ἐσκαλισμένα).....	»	438	985	252	»	Objets semblables aux précédents ciselés ou taillés.	233	346
347	234	Ὅμοια ὡς ἄνωτέρω πεποικιλμένα χρυσοῦ ἢ χρώμασιν, ἢ τὴν πολλαπλῶν χρωματισμῶν ἐν τῇ μάζῃ κτήσαντα ὡς καὶ χρυστάλλινα εἶδη, πλὴν τῶν εἰδικῶς κατονομαζομένων.....	»	1,337	4,680	1,230	»	Objets semblables aux précédents ornés de dorures ou couleurs ou teints de plusieurs couleurs dans la masse même ainsi que cristaux à l'exception de ceux dénommés spécialement.	234	347
	235	Ὑαλοπίνακες (τζάμια).						Verres à vitres.	235	
348	α	Κοινοὶ.....	»	42,468	25,481	9,768	»	Communs	a	348
349	β	Κεχρωματισμένοι, ἐστιδωμένοι, κεχαραγμένοι	»	3,757	4,696	1,296	»	Colorés, polis, gravés	b	349
350	236	Κρυστάλλινοι πίνακες.....	»	4,213	8,426	1,938	»	Vitres de cristal	236	350
		Εἰς μεταφορᾶν.		<u>136,648</u>	<u>37,866</u>			A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αντ. Αρ. Φορέως	Αντ. Αρ. Φορέως Κλ. Νο. κατά τὸ Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετρώσε:	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ			Μετρώσε:	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				1894	Quantités	Αξία Valeurs Fr.				
		Ἐκ μεταφορᾶς.			136,648	37,866		Report.		
351	237	Ἰαλοὶ τῶν ὥρολογίων, διότρων (ὄχι ὀμμα- τουαλίω), εργαλείων ὀπτικῆς.....	Οκᾶ	—	—	—	Οεϋ	Verres de montres, lunettes (autres que bésicles et monocles) instruments d'optique.	237	351
352	238	Ἐξ ὕαλου ἀπομιμήσει: μαργαριτῶν, πολυτί- μων λίθων, κροαλλίου, ἐξαρτήματα πολυ- φώτων (πολυελαιῶν), ὕαλινα νήματα, βῶ- λοι, χάνδραι, κλπ. καθὼς καὶ σωλῆνες σφαίραι καὶ abat-jour λαμπῶν κεχωρι- σμένως εἰσαγόμενα.....	•	1,512	4,536	1,739	»	Imitations en verre de perles, de pier- res précieuses, de coraux, accessoi- res de lustres, verre filé, boules et corail factice en verre ou en grains percés, tuyaux, abat-jour et globes de lampes importés séparément.	238	352
					141,184	39,605				
		ΙΖ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE XVII.		
		ΚΑΤΕΙΡΓΑΣΜΕΝΑ ΟΡΥΚΤΑ						MINÉRAUX ET MÉTAUX OUVRÉS		
		ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ								
		Α'. Ὀρυκτὰ κατεργασμένα.						I. Minéraux ouverts.		
353	239	Εἶδη ἐκ μαρμάρου φυσικοῦ ἢ χυτοῦ ἢ λιθίνα (πλὴν ἀγαμάτων ἀρχαίας τέχνης τιμῶ μένων ὑπὸ τοῦ τελωνείου) ἢ ἐξ ἀλαβάστρου ἀπλᾶ ἢ διαγλυφᾶ ἢ κεχρυσωμένα.....	Οκᾶ	1,759	175	201	Οεϋ	Objets de marbre naturel ou factice ou de pierre (à l'exception des statues antiques) ou d'albâtre, simples, scul- ptés ou dorés.	239a	353
354	6	Πλάκες μαρμᾶ ἢ λίθινοι καὶ Μελίτης...	Κομ	4,950	1,732	398	Πε.	Dalles de marbre ou de pierre et pla- ques de Malte.	b	354
355	240	Αἰθακὲς (πλάκες γ αῤῥῆς), κονδύλια αἰθακῶν μετὰ ἢ ἀνευ ξυλίνου περιβλήματος, ὡς καὶ αἰθακὲς (πλάκες γραφῆς) ἐκ σιδηροφύλλου...	Οκᾶ	633	696	—	Οεϋ	Ardoises (tableaux d'ardoise) pour é- crire, crayons d'ardoise avec ou sans enveloppe de bois, ainsi que tableaux noirs en plaques de fer.	240	355
		Β'. Εἶδη ἀπλᾶ ἐκ σιδήρου.						II. Objets de fer simples.		
356	241	ῤάβδοι, σύνδεσμοι καὶ γέφυραι ἐκ χυτοῦ σι- δήρου διὰ σιδηροχημικῆς ὁδοῦ.....	»	31,512	9,453	—	»	Barres, poutres et ponts en fonte pour voies ferrées.	241	356
357	242	Σωλῆνες ἐκ σιδήρου καὶ δοκοὶ σιδηραὶ διὰ πατώματα οἰκίων εἰς σχῆμα T καὶ ἄλλαι.	»	196,719	78,687	11,006	»	Tuyaux en fer et poutrelles en forme de T et autres.	242a	357
358	6	Ἄλλα εἶδη ἐκ χυτοῦ σιδήρου εἰς φυσικὴν χρῆσιν ἢ λελευκασμένα, ἢ κασσινωμένα ἢ ἐπιχειρισμένα κλπ.....	»	13,493	6,746	1,551	»	Objets de fonte de couleur naturelle ou blanchis ou étamés ou vernis.	b	358
359	243a	Εἶδη ὡς ἀνω χρήσιμα εἰς πτυλιζόμενους τρα- πέζων, γραφείων, γωνιῶν, δι' ἐνδύματα (θη- λυκιώματα), εἰς φωτισμὸν κλπ. ὡς καὶ τὰ ἐκ λευκοσιδήρου (τενεκέ) εἶδη.....	»	1,458	4,374	670	»	Objets de fonte propres à garnir des ta- bles, des bureaux, des coins, objets pour agrafes, éclairage, etc. ainsi que les objets de fer blanc.	243a	359
360	6	Κομβία σιδηρᾶ.....	»	232	928	107	»	Boutons de fer.....	b	360
361	244	Παντοῖα εἶδη ἐκ σφυρηλατημένου σιδήρου, ἀστειλῶτα ἢ ἀσμίριστα (μὴ λεαθέντα διὰ σμίρδος) ἢ ἀνεπιχρυσῶτα μόνον δὲ κασσινω- τε ὡμένα ἢ βερνικωμένα ἢ ἐπιχειρισμένα ἢ ρινισμένα.....	»	35,008	105,024	9,738	»	Tous objets de fer forgés, non polis ou passés à l'émeri, ni vernis, ni dorés mais seulement étamés ou vernis peints ou limés.	244	361
362	245	Ὅμοια τοῖς ἀνωτέρω ἐστυλωμένα ἢ ἐσφυ- ρισμένα ἢ καὶ ἐπιχειρισμένα ἢ γαλβανι- σμένα ὡς καὶ ἤλοι (καρφία) ἔλικες (βίδαι) καὶ πρόκαι ἐν γένει ἐστυλωμένα καὶ ἐπι- χειρισμένα.....	»	4,016	16,064	2,309	»	Objets semblables aux précédents polis ou passés à l'éméri, dorés, galvani- sés, ainsi que clous, vis et pointes de Paris polies ou dorées.	245	362
363	246	Χρηματοκιβώτια ἐν γένει.....	»	4,094	4,094	942	»	Coffreforts en général.....	246	363
364	247	Δικτυωτῶν ὕψασμα ἐκ σύρματος (συρματο- πλέγματα) καὶ ἀνδρείκελα (χοροκόσμια)...	»	266	731	92	»	Toiles métalliques et mannequins....	247	364
365	248	ἤλοι (καρφία), ἔλικες (βίδαι) καὶ πρόκαι ἐν γένει.....	»	38,251	19,125	6,599	»	Clous et vis en général.....	248	365
366	249	Ἐργαλεῖα καὶ ὄργανα γεωργικὰ.....	»	2,031	608	—	»	Instruments et outils aratoires.....	249	366
367	250	Εἶδη σιδηρᾶ χρήσιμα τῇ ναυπηγικῇ καὶ τοῖς πλοίοις.....	»	2,500	1,000	—	»	Objets de fer propres à la construction des navires et employés dans les na- vires.	250	367
368	251	Κλωβία διὰ πτηνὰ, φαγοὶ διὰ διατήρησιν φα- γητῶν ἢ συρματοπλέγματα διὰ κάλυψιν τούτων.....	»	430	2,150	989	»	Cages pour oiseaux, garde-manger et couvre-plats en toile métallique.	251	368
		Γ'. Μηχαναὶ ἐν γένει.						III. Machines.		
369	252a	Ἄνετλια: ἀναρροφητικὰ ἢ πιεστικὰ καὶ ἀνετλια: πυροσβεστικὰ ἐξ οὐδὲποτε με- τάλλου, μηχαναὶ γαιωποικικαὶ καὶ βιομη- χανικαὶ καὶ ἐμάχια ἢ μέρη αὐτῶν.....	»	13,286	13,286	—	»	Pompes aspirantes ou foulantes, pom- pes pour incendie de toute sorte de métal, machines agricoles et indu- strielles et accessoires.	252a	369
		Ἐἰς μεταφορᾶν.			264,873	34,602		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. Εισαγωγής	Αριθ. από τον Κλάσσορα ή Διακ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Μονάδες	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότητες Quantités	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Έκ μεταφοράς:			264,873	34,602		Report.		
370	6	Κινητήριον μηχαναί, ατμολέβητες παντοειδείς, εξαρτήματα μηχανών, μηχαναί αρθευτικά, και ποικίλαι άλλαι μηχαναί, πλην των ειδικώς κατονομαζομένων.....	Οκτ	42,134	29,493	—	Οεγ	Machines motrices, chaudières de toutes sortes, accessoires de machines, machines d'arrosage et machines diverses à l'exception de celles qui sont spécialement dénommées.	b	370
371	253	Μηχαναί κρεατοθηστικά, κρεατοκοπτικά και λοιπαί δι' έτέρας οικιακούς χρήσεις (οίον δι' κοπήν όπωρών κτλ.....	»	168	420	193	»	Broches mécaniques, machines à hacher la viande et autres d'un usage domestique (telles que machines à couper les fruits).	353	371
372	254α	Μηχαναί κκεκοπτικά, πλαστιγγες δεκαδικαί και λοιπαί σιδηραί μετ' των θερμών (όμοι' ή και κχωρισμένως εισαγομένων τούτων).....	»	611	1,527	280	»	Moulins à café, balances décimales et autres en fer avec leurs poids n'importe si ceux-ci sont importés séparément.	254a	372
373	6	Καταθρεκτικά όδων και δι' αποπάτους.....	»	831	831	382	»	Machines d'arrosage des rues et des lieux d'aisances.	b	373
374	255α	Μηχαναί β'πτικαί.....	Κομ	602	30,100	—	Pie.	Machines à coudre.....	255a	374
375	6	«Ομοιαί έτέρας οικιογενεικούς βι μηχαναί.....	»	—	—	—	»	Machines de toute autre industrie domestique.	b	375
376	256	Σπογγαλευτικά ή καταδυτικά.....	»	—	—	—	»	Machines à pêcher les éponges ou à plonger.	256	276
377	257	Κλειθρα κρεμαστά (λουκέτα ή μη (κλειδαριά), άπλά ή και όρειχαλκοπαίκιλα.....	Οκτ	3,614	10,843	2,493	Οεγ	Cadenas de toute sorte ou serrures simples ou avec ornements de bronze.	257	377
		Δ'. Είδη εκ χάλυθος (άτσάλιου).						IV. Objets d'acier.		
378	258	Ύαβλοι και σύνδεσμοι πρὸς στρώσιον σιδηροδρομικών όδων.....	»	30,976	24,781	—	»	Rails et éclisses pour chemins de fer ..	258	378
379	259	Έλατήρια (σούστα) άμαξών κοινών και σιδηροδρομικών.....	»	2,497	2,497	287	»	Ressorts pour voitures ordinaires ou wagons et locomotives.	259	379
380	260	Πα. είδος εκ χάλυθος μη ειδικώς κατονομαζόμενον.....	»	1,834	1,834	1,054	»	Tous objets en acier non spécialement dénommés.	260	380
381	261	Λεπτοουργήματα.....	»	405	6,480	931	»	Objets fins.....	261a	381
382	6	Βελόναι β'πτικαί.....	»	287	3,444	660	»	Aiguilles à coudre.....	b	382
		Ε'. Είδη εκ μολύβδου.						V. Objets de plomb.		
383	262	Τυπογραφικοί χαρακτήρες και παντοειδή τυπογραφικά κοσμήματα.....	»	—	—	—	»	Caractères d'imprimerie et tous ornements typographiques.	262	383
384	263	Σωλήνες, πλάκες και έλάσματα στεγάσματος ή δι' άλλην χρήση, κύλινδροι (β'λοι).....	»	3,905	1,757	674	»	Tuyaux, plaques et lames pour toiture ou pour tout autre usage, rouleaux.	263	384
385	264	Σφαιραί, σφαιρίδια και βολίδες (σκάγια).....	»	2,205	1,213	507	»	Balles, chevrotine et petit plomb.....	264	385
386	265	Έτερα είδη τέχνης και παιγνίδια παιδιών.....	»	—	—	—	»	Autres objets d'art et jouets d'enfants.	265	386
		Σ'. Είδη εκ χαλκού.						VI. Objets de cuivre..		
387	266α	Πλάκες στερεοτυπίας χαλκαί, γεωγραφικών ακτάντων πλάκες, χαλκογραφίας και λοιπαί όμοειδή.....	»	—	—	—	»	Planches de stéréotypie en cuivre, planches de cartes géographiques, de gravures et autres objets semblables	266a	387
388	6	Ύλοι (καρφία), κερφοβελόναι και έλικες (βίβαι) χαλκοί, άπλοι ή εκ κράματος μετ' κοινών μετάλλων, επικρατούντες το' χαλκού, ως και σωλήνες χαλκοί, όντες μέρη μηχανών.....	»	—	—	—	»	Clous, épingles et vis en cuivre ou alliage le cuivre dominant et tuyaux de cuivre faisant partie de machines.	b	388
389	267α	Έτερα είδη μη ειδικώς κατονομαζόμενα.....	»	252	1,512	290	»	Autres objets non spécialement dénommés.	267a	389
390	6	Κομβία χαλκαά άπλά ή επίχρυσά.....	»	5	30	6	»	Boutons en cuivre simples ou dorés....	b	390
		Ζ'. Είδη εκ όρειχάλκου.						VII. Objets de bronze.		
391	268	Σύνδεσμοι μηχανών ή εν γένει σωλήνων και τυπογραφικά είδη.....	»	—	—	—	»	Pièces de raccord de machines ou tuyaux et objets d'imprimerie.	268	391
392	269	Παντοια άπλά και χονδρής εργασίας είδη μη ειδικώς κατονομαζόμενα και υλκοί του κ'ος ανατολικής χρίσσεως.....	»	3,670	16,515	4,220	»	Tous objets simples et grossiers non spécialement dénommés et moulins à café en usage en Orient.	269	392
393	270	Παντοια είδη διαγλυρα ή επάργυρα ή επίχρυσά ή εμαλτωμένα.....	»	1,013	15,195	1,340	»	Tous objets ciselés ou argentés ou dorés ou émaillés.	270	393
394	271	Πεποικιλμένα άλλοις πολυτιμοτέροις μετάλλοις.....	»	63	1,575	229	»	Objets de bronze ornés d'autres métaux plus précieux.	271	394
		Η'. Είδη εκ ψευδαργύρου.						VII. Objets de zinc.		
395	272α	Παντοια άπλά και χονδρής εργασίας είδη.....	»	413	1,032	73	»	Tous objets simples et d'un travail grossier.	272a	395
		Είς μεταφοράν.			415,952	42,221		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αρ. Αριθμ. Κ/Δσ. κατά το Δασ.	Αρ. Αριθμ. Εξ. Αποφ. του Ελεγκτικού Συνεδρίου	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits fr.				
		'Εκ μεταφοράς.			415,952	45,221	Report.			
396	6	'Ηλοι (καρφία), καρφοβελίαι και έλικες (βίβαι) άπλά ή εκ κράματος μετ' άλλων κοινών μετάλλων, επικρατούντος του ψευδαργύρου.....	Οκτώ	—	—	—	Ccq	Clous, épingles et vis en zinc ou alliage avec d'autres métaux communs le zinc dominant.	396	
397	γ	Κομβία άπλά εκ ψευδαργύρου ή εκ κράματος μετ' άλλων πολυτιμοτέρων μετάλλων, επικρατούντος του ψευδαργύρου.....	»	157	392	72	»	Boutons simples en zinc ou alliage avec d'autres métaux plus précieux le zinc dominant.	397	
398	273α	Παντοία είδη λεπτής εργασίας άπλά ή επίχρυσα ή εσμαλτωμένα ή σύμμικτα άλλους πολυτιμοτέροις μετάλλοις.....	»	495	2,970	569	»	Tous objets d'un travail fin simples ou dorés ou émaillés ou mélangés à d'autres métaux plus précieux.	373a 398	
399	6	Κομβία ήμοια τοις άνωτέρω διάγλυφα, επίχρυσα ή εσμαλτωμένα.....	»	—	—	—	»	Boutons semblables aux précédents en relief, dorés ou émaillés.	b 399	
		Θ'. Είδη εκ κασιτέρου.						IV. Objets d'étain.		
400	274	Πάντα τή εκ κασιτέρου άπλά είδη.....	»	253	1,138	116	»	Tous objets simples d'étain.....	274a 400	
401	6	Κομβία άπλά εκ κασιτέρου ή εκ κράματος μετ' άλλων πολυτιμοτέρων μετάλλων, επικρατούντος του κασιτέρου.....	»	384	2,016	177	»	Boutons en étain ou alliage de métaux plus précieux l'étain dominant.	401	
402	275α	Παντοία εκ κασιτέρου είδη επίχρυσα ή σύμμικτα ή πεποικιλμένα άλλους πολυτιμοτέροις μετάλλοις.....	»	25	181	29	»	Tous objets d'étain dorés ou mélangés ou ornés d'autres métaux plus précieux.	275a 402	
403	6	Κομβία ήμοια τοις άνωτέρω διάγλυφα, επίχρυσω να ή εσμαλτωμένα.....	»	—	—	—	»	Boutons semblables aux précédents en relief, dorés ou émaillés.	b 403	
		I'. Είδη άργυρά.						X. Objets d'argent.		
404	276	Παντοία άργυρά άπλά είδη ως και λάμπαι..	Δρμ	2,770	1,662	254	Drm	Tous objets d'argent simples et lampes.	276 404	
405	277	Παντοία άργυρά διάγλυφα (εσκαλισμένα) ή επίχρυσα ή εσμαλτωμένα ή πεποικιλμένα χρυσά ή πλατινή ως και λάμπαι.....	»	5,025	5,025	693	»	Tous objets d'argent ciselés ou dorés ou émaillés ou ornés d'or ou de platine et lampes.	277 405	
		IA'. Είδη χρυσά ή εκ πλατινης.						XI. Objets d'or ou de platine.		
406	278	Είδη εκ χρυσοϋ ή εκ πλατινης ως και λάμπαι.	»	440	7,260	202	»	Objets d'or ou de platine et lampes....	278 406	
		IB'. Είδη εκ μετάλλων μη ειδικώς κατονομαζομένων.						XII. Objets en métaux non spécialement dénommés.		
407	279	Παντοία άργυροειδή σκεύη και κοσμήματα εκ λευκού μεταλλοκράματος ή και κράματος εκ νικελίου (οσον χρυσόφλ, έλικιγκτων, άλφενιδ, άλμπακί, νεαργύρου, άργύρου της Περουβίας και της Σινικης και των τυπτικων παραπλησιων) ως και είδη εκ μετάλλων μη κατονομαζομένων, λάμπαι και κοσμήματα εκ κοινών μετάλλων (ήρειχάλκου κλπ.) επίχρυσα ή επάργυρα ή εσμαλτωμένα ή διάγλυφα μετ ή άνευ ψευδών πολυτιμών λίθων.....	Οκτώ	128	10,240	1,472	Ccq	Tous objets argentés et ornements en métal blanc ou nickelés, (tels que Christofle, Eikington, Alfénide, argent Péruvien et Chinois et autres similaires; objets en métal non dénommés. Lampes en métal blanc et ornements en métaux communs (bronze) etc. dorés ou argentés ou émaillés ou ciselés avec ou sans fausses pierres précieuses.	279 407	
		II'. Είδη σύμμικτα.						XIII. Objets d'alliage.		
408	280	Είδη εκ μετάλλων συμμικτων, μη ειδικώς κατονομαζομένων.....	»	—	—	—	»	Objets d'alliage de métaux divers non spécialement dénommés.	280 408	
		III' KATHΓOPIA						CATÉGORIE XVIII		
		ΜΟΥΣΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ						INSTRUMENTS DE MUSIQUE		
		ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ						ET SCIENTIFIQUES		
		Α'. Μουσικά έγχορδα όργανα.						I. Instruments de musique à cordes.		
409	281	Κλειδοκύμβαλα (πιάνο) όρθά (άνευ ούρας) μεταχειρισμένα ή μη και άρμόνια.....	Κομ	11	6,875	1,012	Pié.	Pianos droits, neufs ou non et harmoniums.	281 409	
410	282	Βλειδοκύμβαλα έπιμήκη (με ούραν).....	»	1	1,000	149	»	Pianos à queue.....	282 410	
411	283	Βιολία και λοιπά έγχορδα όργανα μεταχειρισμένα ή μη.....	»	—	—	—	»	Violons et autres instruments à cordes neufs ou non.	283 411	
		Είς μεταφοράν.			7,875	1,161		Δ reporter,		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Α/Α	Αριθμός Αρ. από το Κλάσ. κατά τη Δεξ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	N° des Classes d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Ή αξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Έκ μεταφοράς.			7,875	1,161		Report.		
		Β' Μουσικά μετάλλινα όργανα.						II. Instruments de musique en métal.		
412	284	Πάντα τὰ ἐκ μετάλλου κατασκευασμένα μουσικά όργανα εἴτε μεταχειρισμένα εἴτε μὴ.	Κομ	—	—	—	Piè.	Tous instruments de musique en métal neufs ou non.	284	412
		Γ' Μουσικά ξύλινα όργανα.						III. Instruments de musique en bois.		
413	285	Πάντα τὰ ἐκ ξύλων κατασκευασμένα μουσικά όργανα.....	»	5	120	28	»	Tous instruments de musique en bois.	285	413
		Δ' Μουσικά όργανα μὴ εἰδικῶς κατανομαζόμενα.						IV. Instruments de musique non spécialement dénommés.		
414	286	Πᾶν μουσικόν όργανον μὴ ἀνήκον εἰς τὰς τρεῖς προηγούμενας κλάσεις.....	»	1	40	9	»	Tous instruments de musique non compris dans les trois classes précédentes	286	414
		Ε' Ἐπιστημονικά ἐν γένει εργαλεία.						V. Instruments scientifiques.		
415	287	Φλεβοτομίδες (γυστήρια), σικυροσχάσται (δεντουζομηχαναί), παντα τὰ εργαλεία τῆς ιατρικῆς ἢ τοῦ χειρουργικῆ, ματευτικῆ, ὀφθαλμιατρικῆ, τῆς φυσικῆς, χημικῆς, ὀπτικῆς, ἀστρονομικῆς, ἀρχιτεκτονικῆς, χωρομετρικῆς καὶ ἐν γένει πᾶν ἕτερον εργαλείον ἐπιστημονικόν, μὴ εἰδικῶς κατανομαζόμενον, ὡς καὶ εργαλεία γενικωτέρως χρησεως, ὡς ὁδομέτρα, θερμόμετρα, χρονόμετρα αὐτοτελή, ἡλιακὰ ὥρολόγια, ναυτικὰ πυξίδες, ποδομέτρα, ἀραιόμετρα, πυκνόμετρα, εἰσόμετρα, γαλακτόμετρα, σταγονόμετρα κτλ. εἴτε ἐν θήκαις ἀπλάις, εἴτε ἀνευ θήκας.....	»	—	—	—	»	Lancettes, scarificateurs, tous instruments de médecine, c'est-à-dire chirurgicaux, d'accouchement, ophthalmiatriques, instruments de physique, de chimie, d'optique, d'astronomie, d'architecture, d'arpentage et tous autres instruments scientifiques, non spécialement dénommés et instruments d'un usage plus général, tels que baromètres, thermomètres, chronomètres, cadrans solaires, boussoles, podomètres, aëromètres, densimètres, œnomètres, galactomètres, compte-gouttes, etc. soit en étuis simples soit sans étuis.	287	415
		Σ' Ὁρολόγια ἐν γένει.						VI. Ouvrages d'horlogerie.		
416	288	Ὁρολόγια θυλακίου χρυσαῖ ἢ ἐπιχρυσά.....	»	23	1,725	132	»	Montres d'or ou dorées.....	288	416
417	289	Ὁρολόγια θυλακίου ἀργυρᾶ ἢ ἐπαργυρᾶ.....	»	159	4,770	366	»	Montres d'argent ou argentées.....	289	417
418	290	Ὁρολόγια θυλακίου ἐξ ἑτέρων ὕλων (πλὴν τῶν ἀνω.....	»	78	1,170	90	»	Montres d'autres matières (les précédentes exceptées).	390	418
419	291	Κελύφη (θήκαι) ὠρολογίων χρυσαῖ ἢ ἐπιχρυσωμένα.....	»	—	—	—	»	Boîtes de montres d'or ou dorées.....	291	419
420	292	Κελύφη (θήκαι) ὠρολογίων ἀργυρᾶ ἢ ἐπαργυρᾶ.....	»	—	—	—	»	Boîtes de montres d'argent ou argentées.	292	420
421	293	Κελύφη (θήκαι) ὠρολογίων ἐξ ἑτέρων ὕλων (πλὴν ἀργύρου καὶ χρυσαῖ καὶ πλατίνης).....	»	—	—	—	»	Boîtes de montres d'autres matières (à l'exception de celles en or, en argent ou en platine).	293	421
422	294	Μηχανισμοὶ ὠρολογίων ἀνευ τῶν κελυφῶν (θήκων).....	»	—	—	—	»	Mouvements de montres sans boîtes..	294	422
423	295	Ὁρολόγια καὶ ἰσχυτήρια ἐν γένει ἐκ ξύλου ἢ καινῶν μετάλλων καὶ μηχαναὶ αὐτῶν ἢ μέρη τοιούτων μηχανῶν.....	Οκᾶ	622	7,464	2,146	Οκᾶ	Pendules, horloges, réveille-matin (carrillons) en général en bois ou métaux communs et mouvements de pendules ou parties de mouvements.	292	423
424	296	Ὁρολόγια καὶ μέρη ὠρολογίων ἐκ τῶν χρησίμων διὰ δευτέραν οἰκοδομήματα.....	Κομ	—	—	—	Piè.	Pendules et pièces de pendules à l'usage d'établissements publics.	296	424
		ΙΘ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ			23,164	3,924		XIX. CATEGORIE		
		ΤΕΧΝΑΙ ΧΑΡΤΟΥ, ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΚΗΣ, ΧΑΛΚΟΓΡΑΦΙΚΗΣ, ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΗΣ ΕΙΔΗ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΑ ΤΩΝ ὉΡΑΙΩΝ ΤΕΧΝΩΝ						PAPIER ET SES APPLICATIONS, OBJETS D'IMPRIMERIE DE PHOTOGRAPHIE, GRAVURES ET AUTRES SE RAPPORTANT AUX BEAUX ARTS		
		Α' Χαρτοποιίας ἐν γένει προϊόντα.						I. Papier et ses applications.		
425	297	Πολτίς (πάστι ἢ μάζα) χάρτου ἐξ οἰασθήποτε ὕλης, λελευκασμένης ἢ μὴ, ὡς καὶ ὁμοίως πιπλεγμένης εἰς φύλλα ἢ κυλίνδρους (ἐν εἰδει καρτονίου) καὶ προχείρως ἐλεγχομένου ὅτι δὲν εἶναι καρτόνι διὰ τὸ ἀνώμαλον ἐκτέρω τῶν ὄψεων καὶ τὸ μὴ ἰσοπαχὲς κατ' ὅλην τὴν ἔκτασιν.....	Οκᾶ	9,000	4,050	—	Οκᾶ	Pâte de papier de toute matière blanche ou non blanchie, ainsi que pâte coagulée en feuilles ou rouleaux (en forme de carton), facile à vérifier comme n'étant pas du carton par les irrégularités de ses deux faces et l'inégale épaisseur de toute son étendue.	297	425
		Εἰς μεταφοράν.			4,050	—		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αὐτ. ἀριθμὸς	Αὐτ. ἀριθ. τῶν Κλάσεων τῆς Διο.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				1894	Ποσότης Quantités	Ἀξία Valeurs Fr.				
		'Εκ μεταφοράς.		119,423		31,249		Report.		
		B' Προϊόντα τυπογραφίας.						II Produits de la Typographie.		
441	313	Βιβλία έντυπα, βαφιδευμένα (δεμένα) ἢ μή, καὶ πᾶν ἄλλο ἐπὶ χάρτου τυπογραφικὸν εἶδος (ὡς τὰ βιβλία τῆς μουσικῆς).....	Οκτ	1,572	4,716	—	Οοq	Livres imprimés reliés ou non et tous autres objets en papier d'impression (comme les livres de musique).	313	441
		Γ' Προϊόντα ἐτέρων ἐκτυπωτικῶν τεχνῶν χάρτου.						III. Autres produits de l'art Typographique.		
442	314	Λιθογραφήματα, χαλκογραφήματα, ξυλογραφήματα, χρωμολιθογραφήματα, χρωμοφωτογραφήματα καὶ ἐκτυπώματα ποικίλα ἄλλα.....	"	30	525	—	"	Lithographies, chalcographies, gravures sur bois, chromolithographies, chromophotographies et autres imprimés.	314	442
		Δ' Παιγνιοχαρτοποιίας εἶδη.						IV. Cartes à jouer.		
443	315	Παιγνιόχαρτα παντοειδῆ καὶ πάσης χρήσεως (μονοπόλων).....	"	—	—	—	"	Cartes à jouer de toute espèce et pour tout usage (Monopole).	315	443
		Ε' Ἀντικείμενα τῶν ὠραίων τεχνῶν ἐν γένει,						V. Objets d'art.		
444	316	Εἰκόνες παντοειδῆς ἀρχαίας ἢ νέας τέχνης ἀγάλματα γύψινα ἢ προπλάσματα.....	Κομ	—	—	—	Πιè.	Tableaux d'art ancien ou moderne, statues en plâtre ou moulages.	316	444
445	317	Σκηνογραφίαι θεατρικαί, ἰκτινογραφίαι σχέδια, οἰκοδομῶν κλπ. σχέδια.....	"	—	—	—	"	Décors de théâtre, modèles de dessin, plans de bâtiments, etc.	317	445
				154,664		31,249				
		Κ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						XX. CATÉGORIE		
		ΕΙΔΗ ΣΥΜΜΙΚΤΑ ΕΚ ΔΙΑΦΟΡΩΝ						OUVRAGES DE MATIÈRES DIVERSES		
		ΥΛΩΝ ἢ ΕΙΔΗ ΜΗ ΔΥΝΑΜΕΝΑ ΝΑ						OU OBJETS NE POUVANT ÊTRE,		
		ΤΑΧΩΘΕΙΝ ΕΙΣ ΤΑΣ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΑΣ						CLASSÉS DANS LES PRÉCÉDENTES		
		ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ						CATÉGORIES		
		Α' Ἀεριστήρια (βριπίδια).						I. Eventails.		
446	318α	'Αεριστήρια (βριπίδια ἐκ κινεῶν καλάμου καὶ χάρτου ἐξαγωγημένα.....	Οκτ	161	2,415	741	Οοq	De paille commune et de papiers peints	318a	446
447	β	'Αεριστήρια ψιθάβια Μελίτης ἢ ἐκ πτερῶν κοινῶν Αἰγύπτου.....	"	32	160	74	"	De paille de Malte ou de plumes communes d'egypte.	b	447
448	γ	'Αεριστήρια κοινὰ πλὴν τῶν ἀνωτέρω.....	"	48	2,400	1,104	"	Eventails communs à l'exception des précédents.	c	448
449	δ	'Αεριστήρια μὲ λαθὴν ἐλεφαντίνην ἢ ἐκ χελωνῆς ἢ ἐκ πτερῶν πολυτιμῶν τῆς Αἰγύπτου καὶ ἐξαγωγημένα.....	"	—	—	—	"	Eventails à manches d'ivoire ou d'écaille de tortue, ou de plumes rares d'egypte ou peints.	d	449
		B' Ἀμαξαὶ ἐν γένει.						II Carrosserie.		
450	319α	"Αμαξαὶ δίτροχοι ἐστορεσμένοι ἢ μή, μεταχειρισμένοι ἢ μή.....	Κομ	—	—	—	Πιè.	Voitures à deux roues recouvertes ou non, neuves ou non.	119a	450
451	β	"Αμαξαὶ τετράτροχοι ἐστορεσμένοι ἢ μή, μεταχειρισμένοι ἢ μή.....	"	—	—	—	"	Voitures à quatre roues recouvertes ou non, neuves ou non.	b	451
452	γ	"Αμαξαὶ χειροκίνητοι καὶ ποδήλατοι.....	"	76	4,940	874	"	Voitures à bras et vélocipèdes.....	c	452
453	δ	"Αμαξαὶ φορητοὶ συνίθεις (κάρρα) δίτροχοι.	"	—	—	—	"	Camions ordinaires à deux roues.....	d	453
454	ε	"Αμαξαὶ φορητοὶ συνίθεις (κάρρα) τετράτροχοι.....	"	—	—	—	"	Camions ordinaires à quatre roues....	e	454
455	ς	"Αμαξαὶ ἐτέρου εἴδους μὴ κατονομασθεῖσαι (οἷον δι' οἰνοποιεῖα, παγοποιεῖα, ἐδαμιοπώλεια κλπ.).....	"	—	—	—	"	Voitures de toute sorte non dénommées telles que camions pour le vin, la glace, le transport des marchandises, etc.	f	455
456	ζ	"Αμαξαὶ ἰπποσιδηροδρόμων καὶ σιδηροδρόμων μεταγωγικαὶ ἐμπορευμάτων κατὰ τὴν ἀξίαν τῆς ἐκτιμῆσεως τοῦ τελωνείου..	"	—	—	—	"	Wagons pour le transport des marchandises.	g	456
457	η	"Αμαξαὶ ἰπποσιδηροδρόμων καὶ σιδηροδρόμων μεταγωγικαὶ ἀνθρώπων.....	"	—	—	—	"	Wagons pour le transport des voyageurs.	h	457
458	θ	Χειράμαξα φορητοὶ.....	"	—	—	—	"	Voitures à bras.....	k	458
		Εἰς μεταφορὰν.		9,915		2,793		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αριθ. άρθρ. κλάσσης	Αριθ. άρθρ. των κλάσεων τῆς Διεθ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετὰξος	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ			Unités	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Ἀξία Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Ἐκ μεταφορᾶς.			9,915	2,793		Report.		
		Γ' Ἀμαξοπηγῆς εἶδη.						III. Objets de carrosserie.		
459	320α	Ἀμαξῶν στορέσματα (οἶον ματηλάρια κτλ.)..	Οκᾶ	—	—	—	Ocq	Matelas de voitures (tels que coussins etc).....	320a	459
460	β	Ἀμαξῶν φανοὶ ἐκ κοινῶν μετάλλων	»	—	—	—	»	Lanternes pour voitures en métal commun.....	b	460
461	γ	Ἀμαξῶν φανοὶ ἐκ πολυτιμωτέρων μετάλλων.	»	61	915	210	»	Lanternes pour voitures en métal fin....	c	461
462	δ	Φανοὶ πλοίων	»	—	—	—	»	Fanaux pour navires	d	462
		Δ' Ἀλεξήλικα καὶ ἀλεξίθροχα.						IV. Parapluies et parasols.		
463	321α	Ἀλεξήλικα καὶ ἀλεξίθροχα λιναῖα ἢ βαμβακηρὰ ἢ σύμμικτα, οἰασθήποτε κατασκευῆς	Κομ	1,255	6,275	866	Piè.	Parapluies et parasols en lin ou en coton ou mélangés, de toute fabrication.	321a	463
464	β	Ὅμοια μάλλινα ἢ σύμμικτα.....	»	—	—	—	»	Parapluies et parasols en laine pure ou mélangée.....	b	464
465	γ	Ὅμοια μεταξωτὰ σύμμικτα	»	727	7,270	1,253	»	Parapluies et parasols en soie mélangée.....	c	465
466	δ	Ὅμοια μεταξωτὰ	»	123	1,722	424	»	Parapluies et parasols en soie.....	d	466
467	ε	Ὅμοια ἐστρωσμένα διὰ τριχάπτων ἢ κεντημάτων	»	246	340	97	»	Ditto ornés de dentelles ou broderies.	e	467
468	ς	Ἀλεξήλιων καὶ ἀλεξίθροχων σκελετοὶ (μπιτσούνια κοινῶς) ἐξ ὕλων κοινῶν ἢ ἐκ κοινῶν μετάλλων καὶ αἰ διὰ τοιαῦτα ἐκ ξύλου, σιδήρου ἢ ἄλλου κοινοῦ μετάλλου ἄκτινες;	Οκᾶ	1,064	8,512	612	Ocq	Manches et baleines de parapluies et parasols en bois ordinaire ou en métal commun ou en fer.	f	468
469	ζ	Τὰ ἐκ πολυτιμῶν ξύλων ἢ φαλαίνης ἢ ἐλέφαντος ἢ βινοκέρατος κλπ.	»	—	—	—	»	Ditto en bois précieux, baleines d'ivoires ou de rhinocéros.	g	469
		Ε' Ἀλιείας προϊόντα καὶ (σῆπιον) κατεργασμένον.						V. Produits de la pêche et écume, de mer fabriqués.		
470	322α	Κοράλλιον εἰς διάφορα εἶδη κατεργασμένον μετὰ ἢ ἄνευ ποικιλιμάτων ἐκ πολυτιμῶν μετάλλων.....	Δρά	—	—	—	Dra	Objets divers de corail ouvrés avec ou sans ornements en métaux précieux.	322a	470
471	β	Μαργαρίται γνήσιοι κατεργασμένοι.....	»	—	—	—	»	Perles fines ouvrées.....	b	471
472	γ	Μαργαροκόχχαι (μαργαροκόχχαι ἢ μαργαριταροκόχχαι) κατεργασμένοι εἰς διάφορα εἶδη ἄνευ πολυτιμοῦ μετάλλου.....	»	—	—	—	»	Nacres ouvrées avec ou sans métaux précieux.	c	472
473	δ	Σῆπιον εἰς διάφορα εἶδη κατεργασμένον.....	Οκᾶ	—	—	—	Ocq	Objets divers d'écume de mer	d	473
		ΣΤ' Παίγνια διασκεδάσεως.						VI. Jeux divers.		
474	323	Δομινά, ζατρίνια, δάμα, κτλ. εἶδη διασκεδάσεως ἐξ οἰασθήποτε ὕλης κατεσκευασμένα.	»	12	216	41	»	Dominos, échecs, dames etc. objets d'amusement de n'importe quelle matière.	323	474
		Ζ' Δίωτρα ἐν γένει.						VII. Lunettes.		
475	324α	Δίωτρα (ὀμματούλια ἐξ ὕαλου, κρυστάλλου ἢ λίθου μετ' οἰουδήποτε δέματος.....	»	—	—	—	»	Lunettes en verre, cristal ou pierre avec n'importe quelle monture.	324a	475
476	β	Δίωτρα θεάτρου μετ' οἰουδήποτε περιβλήματος καὶ ἄν ὡσιν	»	—	—	—	»	Lorgnettes de théâtre avec n'importe quelle monture.	b	476
477	γ	Τηλεσκόπια, μικροσκόπια, στερεοσκόπια, φασματοσκόπια, ὕψασματοσκόπια, καὶ ἐν γένει πᾶν τῆς ὀπτικῆς εἶδος οἰασθήποτε κατασκευῆς.....	»	—	—	—	»	Télescopes, microscopes, stéréoscopes, spectroscopes, compte-fils et en général tout objet d'optique de toute fabrication.	c	477
		Η' Εἶδη ἐκ γουταπέρης, καουτσούκ καὶ κόμμιος.						VIII. Objets de gutta-percha bruts, ou de gomme.		
478	325α	Καουτσούκ καὶ γουταπέρικα ἀκαθάριστος ἢ καθαρισμένη.....	»	—	—	—	»	Caoutchouc et gutta-percha bruts ou purifiés.	325a	478
479	β	Νῆμα ἐκ καουτσούκ καὶ γουταπέρης.....	»	—	—	—	»	Fils de caoutchouc ou de gutta-percha.	b	479
480	γ	Τεμάχια, πλάκες, ταινίαι, ῥάβδοι, σωλῆνες κλπ. ἐκ καουτσούκ καὶ γουταπέρης σύμμικτα ἢ μὴ ἕτερα ὅλη ὡς καὶ πηλόγυροι θαμβάκηροι ἐμβαπτισμένοι εἰς κόμμι.	»	—	—	—	»	Pièces, plaques, rubans, barres, tuyaux etc. de caoutchouc et de gutta-percha, mélangés ou non à d'autres matières, et tours de chapeaux en coton trempés dans la gomme.	c	480
481	δ	Ἐνδύματα δυτῶν	Κσμ	—	—	—	Piè	Vêtements de plongeurs.....	d	481
482	ε	Ἐλαστικὸν δι' ὑποδήματα ἢ δι' ἄλλας χρήσεις σύμμικτον μετ' ἄλλας κλωστικῆς ὕλης ἢ μὴ ὡς καὶ ἕτερα ὀμοιοῦδη.....	Οκᾶ	554	7,756	2,548	Ocq	Elastiques de chaussures ou autres usages mélangés ou non d'autres matières textiles et autres objets semblables.	e	482
483	ς	Ἐνδύματα καὶ ἐνδύματα καὶ ἕτερα εἶδη ἐκ καουτσούκ καὶ γουταπέρης, πλὴν τῶν εἰδικῶς κατονομαζομένων	»	24	336	138	»	Tissus et vêtements et autres objets de caoutchouc et de gutta-percha à l'exception de ceux spécialement dénommés	f	483
		Εἰς μεταφορᾶν.			43,257	8,982		A reporter.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύτ. αριθμός	Αύτ. αριθ. των Κλεισ. κατά το Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετράδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότης Quantités	Άξια Valeurs Fr.	Τέλη Drojts Fr.				
484	ζ	Είς μεταφοράν. Υφάσματα βαμβακηρά άραιούφη δι' ύπεν- δύσεις (φύδρα: γυναικείων ένδυμάτων, έμ- βεβαπτισμένα εις κόμμι ή εν άλλη κολλώδει: ούσια προσθετούση βάρους	Οκά	387	43,257	8,982	Report.	g	484	
485	η	Υφάσματα ως τί του προηγουμένου ζ' έδα- φίου εκ λίνου, καννάβις ή ισότις	»	—	6,966	890	Tissus semblables au paragraphe pré- cédent en lin, chanvre ou jute.	h	485	
Θ' Είδη εξ ήλεκτρου.										
486	326	Πάντα τὰ εξ ήλεκτρου (κεχριμπαρίου) είδη μετά ή άνευ μετάλλων κατασκευασμένα....	Δρά	—	—	—	Tous objets d'ambre ouvrés avec ou sans métal.	326	486	
IX. Objets d'ambre.										
487	327	Είδη εξ ύάλου σύμμικτα έτέραις παντοίαις ύλαις, μη ειδικώς κατασκευασμένα άλλα- χού του άσμελγίου.....	Οκά	—	—	—	X. Objets de verre mélangés à d'autres matières. Objets de verre mélangés à toutes au- tres matières non spécialement dé- nommés dans le tarif.	327	487	
XI. Objets en os, ou en ivoire, ou en écaille, mélangés à d'autres matières.										
488	328	ΙΑ' Είδη εξ όστων ή έλέφαντος ή χελώνης σύμμικτα έτέραις ύλαις. Ρωπικά και διάφορα είδη εξ όστων κοινών, έλέφαντος ή χελώνης σύμμικτα έτέραις ύλαις και μη ειδικώς κατασκευασμένα κατά την αξίαν της έκτιμήσεως του τελωνείου ..	»	—	—	—	Bimbeloterie et objets divers d'os ordi- naire, d'ivoire ou d'écaille de tortue mélangés à d'autres matières non spécialement dénommés dans le tarif	328	488	
XII. Miroirs et glaces.										
489	329α	ΙΒ' Κάτοπτρα εν γένει. Κάτοπτρα μικρά στρατιωτών και χωρικών εκ κοινού ξύλου ή παφύλλου ή άλλου κοινού μετάλλου ή χαρτου	»	576	1,728	331	Petits miroirs à l'usage des soldats et des paysans, de bois commun, de laiton ou autre métal commun ou de carton.	329α	489	
490	β	Κάτοπτρα εν γένει μη περιλαμβανόμενα εις την προηγουμένην υποδιαίρεσιν και την έπο- μένην κλάσιν.....	»	77	654	177	Miroirs en général non compris dans la classe précédente ou dans la sui- vante.	β	490	
491	330	Κάτοπτρα μετά ή άνευ πλαίσιου από ήμισω- □ μέτρου και άνω	»	12	138	34	Glaces avec ou sans encadrements de 0. m. 50 et au dessus.	330	491	
XIII. Canifs.										
492	331α	Κενδυλομάχαιρα με περίβλημα εκ ξύλου, με- τάλλου κοινού ή εκ πάστας ή εκ κοινού όστου.....	»	9	130	41	Canifs avec manches de bois, de mé- tal commun ou de composition, ou d'os commun.	331α	492	
493	β	Όμοια με περίβλημα εξ έλέφαντος, εκ μαρ- μαροκόγγις ή κεραλλίου, χελώνης ή πολυτί- μου μετάλλου	»	—	—	—	Canifs avec manches d'ivoire ou de nacre ou de corail ou d'écaille de tor- tue ou de métal précieux.	β	493	
XIV. Toiles cirées.										
494	332α	Κηρωτά (μυσαμάδες) ύπιστρώσεως και έν- δύματα εξ αυτών.....	»	363	2,178	417	Toile cirée de tapisserie et vêtements de toile cirée.	332α	494	
495	β	Κηρωτά (μυσαμάδες) ύπιστρώσεως	»	794	1,429	272	Idem pour planchers.....	β	495	
XV. Boutons (à l'exception des boutons métalliques).										
496	333α	Εξ έλέφαντος ή μαργαροκόγγις	»	30	900	173	D'ivoire ou de nacre.....	333α	496	
497	β	Ότένια, κεράτινα, εκ ποσελάντης, εκ χάρ- του πεπισμένου, εκ ξύλου ή εξ ύάλου ή σύμμικτα κοινών μετάλλων.....	»	948	5,688	1,090	D'os, de corne, ou de porcelaine, de papier maché, de bois ou de verre ou mélangés de métal commun.	β	497	
498	γ	Μεταξωτά ή εκ καρμυάνδουλας ή μάλλινα....	»	43	580	198	De soie ou de carmande ou de laine....	γ	498	
499	δ	Παντός έτέρου είδους μη κατανομασθέντος...	»	11	93	25	Boutons de toute autre qualité non dénommés.....	δ	499	
XVI. Lampes en général.										
500	334	ΙΓ' Λάμπαιες (λάμπαι) και λυχνίαι εν γένει. Λάμπαι και λυχνίαι παντοειδείς, πλην των κατανομαζομένων	»	2,957	17,742	3,400	Lampes de toute sorte non dénommées	334	500	
XVII. Couteaux, fourchettes et rasoirs.										
501	335α	Μαχαιροπήρουνα και ξυράφια. Μαχαιροπήρουνα τραπέζης και ξυράφια με λαθην άργυράν, χρυσήν, εκ πλατινής ή επίχρυσον ή εξ έλέφαντος ή εκ χελώνης ή μαργαροκόγγις ή κεραλλίου έν θηκαις αϊαιο- δήποτε ή μη	»	11	528	91	Couteaux et fourchettes et rasoirs. Couteaux et fourchettes et d'or ou de pla- tine, ou doré ou d'ivoire ou d'écaille de tortue ou de nacre ou de corail en boites de toute sorte ou non.	335α	501	
Είς μεταφοράν.					82,011	16,113	A reporter.			

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύτ. αριθμός	Αύτ. αριθ. των κλάσ. κατά το Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μετράδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ			Μονάδες	MARCHANDISES	* des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				1891	Ποσότης Quantités	Αξία Valeurs Fr.				
		Εκ μεταφοράς.			118,658	24,559		Report.		
		ΚΒ'. Ψευδείς πολύτιμοι λίθοι δεδεμένοι.						XXII. Fausses pierres montées (imitation).		
526	343α	Λίθοι πολύτιμοι κατ' ἀπεμίμνησιν μετὰ δέματος ἐκ κινῶν μετάλλων.....	Οκᾶ	53	954	183	Οc.	Fausses pierres (imitation) montées en métal commun.	343a	526
527	β	"Ομοιοί μετὰ δέματος ἐξ ἀργύρου.....	Δρμ	—	—	—	Dr.	Semblables aux précédentes montées en argent..	b	527
528	γ	"Ομοιοί " " ἐκ χρυσοῦ ἢ ἐκ πλατίνης.....	"	—	—	—	"	Semblables aux précédentes montées en or ou en platine.	c	528
		ΚΓ'. Σφαιριστήρια (μπιλιάρδα) καὶ παρομαρτοῦντα αὐτῆς.						XXIII. Billards et accessoires.		
529	344α	Σφαιριστήρια ἐν γένει καινουργῆ ἢ μὴ.....	Κεμ	2	2,000	345	Πιῆ.	Billards en général neufs ou non.....	344a	529
530	β	Πλήκτρα σφαιρῶν (στέκαι) καὶ παρακολουθήματα ἢ μέρη σφαιριστηρίων εἰς πληκτροθήκαι, πίνακες ἀριθμῆσεως κλπ.....	Οκᾶ	18	45	21	Οc.	Jeunes de billard et parties de billard, telles que boîtes à queues et tableaux d'énumération etc.	b	530
531	γ	Σφαίραι ἐξ ἐλέφαντος ἢ ἐξ ἄλλης ὕλης.....	Δρμ	600	210	69	Dr.	Billes d'ivoire ou de toute autre matière	c	531
		ΚΔ'. Προσωπίδες ἐν γένει.						XXIV. Masques en général		
		Π ρ ο σ ω π ῖ δ ε ς						Masques.		
532	345	Ἐκ κηρωτοῦ καὶ ἐκ χάρτου.....	Οκᾶ	21	233	121	Οc.	De toile cirée ou de papier.....	345a	532
533	β	"Ομοιοί ἐξ ὑφασμάτων.....	"	—	—	—	"	Masques de tissus divers.....	b	523
		ΚΕ'. Θῆκαι ἐν γένει.						XXV. Boîtes en général.		
534	346α	Θῆκαι περιέχουσαι χρώματα ζωγραφικῆς.....	"	—	—	—	"	Boîtes contenant des couleurs pour la peinture.	346a	534
535	β	" ἐκ μετάλλων κινῶν περιέχουσαι κημωτικὴν συσκευὴν.....	"	—	—	—	"	Boîtes de métal commun contenant des appareils pour la toilette.	b	535
536	γ	Θῆκαι ἐκ μετάλλων πλυτικῶν περιέχουσαι κημωτικὴν συσκευὴν.....	"	—	—	—	"	Boîtes de métaux précieux contenant des appareils pour la toilette.	c	536
537	δ	Θῆκαι διὰ κομφέτα ἐξ ὑφάσματος μεταξωτοῦ ἢ θελευδίνου μετὰ ἢ ἀνευ μετάλλου ἢ δέματος ἢ ξύλου ἢ ἄλλης ὕλης.....	"	14	1,358	322	"	Bombonnières de soie ou de velours avec ou sans métal en cuir ou bois ou autre matière.	d	537
538	ε	Θῆκαι διὰ κομμήματα ἐκ θελευδίνου, μεταξωτοῦ μὴ χνουδωτοῦ, μετὰ ἢ ἀνευ μετάλλου, δέματος ἢ κεντημάτων.....	"	6	570	138	"	Écrins à bijoux de velours de soie non veloutée avec ou sans métal, cuir ou broderies.	e	538
		ΚΖ'. Ῥάβδοι (πλὴν τῶν ἐν τῇ κατηγορίᾳ ΙΑ').						XXVI. Canes (à l'exception de celles de la catégorie XI).		
		Ῥ ᾶ β ῶ ο ι						Canes.		
539	347β	Ἐκ φαλαίνης, ἐλέφαντος ἢ ρινεκέρωτος.....	"	—	—	—	"	De baleine, d'ivoire ou de rhinocéros....	347a	539
540	γ	Περιεκαλυμμένοι μετ' ὑφάσματος ἢ δέρματος.....	"	—	—	—	"	Recouvertes de tissus ou de cuir.....	b	540
541		Ἐκ νεύρων.....	"	—	—	—	"	De nerf.....	c	541
542		Ἐκ μετάλλου οὔσαι καὶ περιέχουσαι ὄπλα ἢ ἀλεξήλιον ἢ σκιμπόδα.....	"	—	—	—	"	De métal qui sont aussi des armes ou contenant des parapluies ou pliants.	d	542
		ΚΖ'. Δίσκοι ἐν γένει (πλὴν τῶν ἀργυρῶν καὶ χρυσῶν).						XXVII. Plateaux à l'exception de ceux d'or et d'argent.		
543	318α	Δίσκοι ἐκ σιδήρου ἢ λαμαρίνης ἢ λευκοπαφύλου ἢ εὐλίνοι ἢ σύμμικτοι ἐκ τῶν ὀσίων τούτων, κεχρωματισμένοι, ἐστίλωμένοι ἢ μὴ, ἐτικηχρωσμένοι ἢ μὴ καὶ οἱ ἐκ κίτρινου παφύλου ἢ ὀρειχάλκινου ἢ ἐκ ψευδαργύρου ἢ ἐκ κασσιτέρου.....	"	638	4,785	1,100	"	Plateaux de fer ou de tôle ou de laiton ou de bois ou mélangés de ces matières, coloriés, vernis ou non ainsi que plateaux de laiton jaune ou de bronze ou de zinc ou d'étain.....	348a	543
544	β	Δίσκοι ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει ἐπάργυροι ἢ ἐκ λευκοῦ ἀργυρείδος μεταλλοκράματος ἢ καὶ κράματος ἐκ νικελίου (ὡς ἐν τῇ 279 κλάσει καθορίζεται).....	"	—	—	—	"	Plateaux argentés en tout ou en partie ou en argent plaqué ou en alliage de nickel (comme cela est prévu dans la classe 279).	b	544
		ΚΗ'. Πολύφωτα (πλυέλαια).						XXVIII. Lustres.		
545	349	Ἐξ ὀσίου ἢ κρυστάλλου μετὰ ἢ ἀνευ μετάλλου (πλὴν ἀργύρου καὶ χρυσοῦ).....	"	54	229	43	"	Lustres de verre ou de cristal avec ou sans métaux (à l'exception de l'or et de l'argent).	349	545
		Α'. Διάφορα.						XXX. Divers.		
546	350	Ναυάγια πλοίων εἴτε ἰμδαπῶν εἴτε ἀλλοδαπῶν.....	"	—	—	—	"	Épaves de navires naufragés indigènes ou étrangers.	350	546
		Εἰς μεταφράσιν.			120,981	26,801		Report.		

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

IMPORTATIONS

Αύτ. αριθμός	Αύτ. αριθ. των Κλάσ. κατά το Δασ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ -- ΜΑΙ 1894			Μονάδες	MARCHANDISES	N° des Class. d'après le Tarif	N° d'ordre
				Ποσότητες Quantités.	Ύξια Valeurs Fr.	Τέλη Droits Fr.				
		Έκ μεταφοράς			120,982	26,801		Report.		
547	351	Κερνίζαι εκ ξύλου ή χάρτιν ύφασματικακλυμμέναι.....	Οκτ	2	48	9	Οκ.	Cadres de bois ou de papier recouverts de tissus.	351	547
548	352	Μηνολόγια μη χάρτινα.....	»	—	—	—	»	Calendriers outre que ceux en papier.	352	548
549	353	Μελυθρεσκόνδυλα έν γένει με περίθλημα ξύλινον.....	»	758	4,548	871	»	Crayons à gaine de bois.....	353	549
550	354	Πλαγγόνες ή κήραι (κούκλαι) ένδεδυμέναι.....	»	—	—	—	»	'oupées habillées.....	354	550
551	355	Τρίχες άνθρωπειού κεφ.λής κατεργασμέναι.....	Δρμ	30	22	4	Dr.	Cheveux ouvrés.....	355	551
552	356	Κύλιγδραι άπαιρρηφητικέ μελάνης.....	Οκτ	—	—	—	Οκ.	rouleaux de papier buvard.....	356	552
553	357	Χειρόκτιν δερμάτινα ή μη με μηλωτήν.....	Ζεΰγ	—	—	—	Pair	Gants de peau ou non avec fourrure..	357	553
554	358	Παιγνίδια παιδών (όχι ξύλινα και χάρτινα) άλλ' έξ άλλων κειών μετάλλων (πλήν μελλύθρεϊς).....	Οκτ	43	538	247	Οκ.	Jouets d'enfants (non de bois ou de papier) mais d'autres métaux.	358	554
555	359	'Οδόντες εκ πάσης ύλης και όδοντοστοιχίαι με συνδέσμους εκ παντός μετάλλου.....	»	—	—	—	»	Dents de toute composition et râteliers montés en métal.	359	555
		Π ώ μ α τ α						Bouchons.		
556	360a	'Εκ φελλού μετά κεινού μετάλλου.....	»	45	540	103	»	De liège avec métal commun.....	360a	556
557	6	» » » πολυτίμου ».....	»	—	—	—	»	De liège avec métal précieux.....	b	557
		Χ ρ ω σ τ ή ρ ε ς (πενέλα)						Pinceaux.		
558	361a	Χρωστήρες (πινέλα) ζωγραφικής.....	»	—	—	—	»	De peinture.....	361a	558
559	6	» » έλαιοχρωματισμού και θούρτσαι ύδατοχρωματισμού.....	»	50	63	12	»	Pour peinture en bâtiments à l'huile ou à badigeon.	b	559
560	362	Ταμβακοθήκαι ή λευκώματα με μουσικήν....	»	—	—	—	»	Blagues à tabac ou albums avec musique.	362	560
561	363	Σφραγίδες, άλεξικεραύνια, κτένια ύφαντικά εκ πάσης ύλης, μαγιό ζύθου, άεραντίαι άμερικανικής έφευρέσεως, μηχαναί γαλθανοπλαστικής, μέρη ώρολογίων, (ώροδείκται, λεπτοδείκται, πλάκες, ελατήρια κτλ. πλήν θηκών), ναύκλαστρα, διευθέται πυροβόλων βόκη, δαμαλίσ ύλη, έντομολογικαί συλλογαί, αρ. αιόητες και αρχαιολογικαί και λοιπαί επιστημονικαί συλλογαί, πάχος φυσικός ή μη, νήμα έξ άμιάντου.....	»	—	—	—	»	Cachets, paratonnerres, peignés à tisser de toute matière, levure de bière, pompes à vent d'invention américaine, machines galvanoplastiques, pièces d'horlogerie (aiguilles à heures, à minutes, plaques, ressorts, etc. à l'exception des boîtes) torpilles, affûts, chiffons, vaccin, collections entomologiques, antiquités et collections d'antiquités et autres collections scientifiques, glace naturelle ou artificielle fils d'amiante.	363	561
562	364	Μηλωταί (γυναρικέ) έρραμμένα ή εις τεμάχια άπλά ή σύμμικτα μετ' άλλων ύφασμάτων ή έτέρων ύλών.....	»	—	—	—	»	Fourrures cousues ou en pièces ou mélangées à d'autres tissus ou matières.	364	562
563	564	Θεατρικαί ένδυμασίαι και άποσκευαί.....	—	—	—	—	—	Effets et costumes propres à des représentations scéniques.	—	563
		Παντεία άλλα είδη μη ειδικώς κατονομαζόμενα.....	—	—	168,562	34,914	—	Autres articles non spécialement dénommés.	—	564
					295,303	62,961				



ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αριθμ. σειράς.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες:	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	N. d'ordre
			Ποσότητες	'Αξια	Τέλη Έξαγωγής Droits de Sortie.—fr.			
			Quantités	Valeurs				
A' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE I.		
ΖΩΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΖΩΝΤΑ						ANIMAUX VIVANTS		
1	Βεσβάλαι, θόες αγελάδες και μόσχαι.....	Κεφ	—	—	—	Tét.	Buffles, boeufs, vaches et veaux.	1
2	Ήμιονοι, όνοι και πώλαι.....	»	—	—	—	»	Mulets et mules, ânes et ânon.	2
3	Χοίροι και θηλάζοντα.....	»	—	—	—	»	Porcs et cochons de lait.	3
4	Αιγιοπροβάτα.....	»	—	—	—	»	Chèvres et moutons.	4
5	Πτηνά εν γένει.....	»	—	—	—	»	Volailles et gibier.	5
6	Μελίσσια.....	»	—	—	—	»	Ruches.	6
7	Λείπα ζώα.....	»	—	—	—	»	Autres animaux.	7
B' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE II.		
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS ET DÉPOUILLES D' ANIMAUX		
A'. Ζωϊκά τροσάι.						I. Substances animales propres à l' alimentation.		
8	Τυρός πάσης κατασκευής.....	Οκιά	25,047	33,813	—	Oc.	Fromages de toute sorte.	8
9	Βούτυρον.....	»	—	—	—	»	Beurre.	9
B'. Διάφοροι κτηνοτροφικά έλαι.						II. Produits, déchets et dépouilles d' animaux.		
10	Κουκούλια.....	»	383	3,064	—	»	Coccons.	10
11	Μέταξα άναπνησιμένη και έστριμμένη εν γένει.....	»	130	8,459	—	»	Soie devidée ou retorse de toute qualité.	11
12	Μέταξα ώμη ή έψημμένη και ακατέργαστες.....	»	2,818	68,630	—	»	Soies crues ou cuites non ouvrées.	12
13	Κουκυλόσπερος.....	Δρμ	—	—	—	Dr.	Oeufs de vers-à-soie.	13
14	Μέλι.....	Οκιά	—	—	—	»	Miel.	14
15	Δέρματα ακατέργαστα εν γένει έγρά ή ύνρά.....	»	145,678	247,652	—	»	Peaux brutes fraîches ou sèches.	15
16	Κηρός μελίσιος εις τύπους ή τεμάχια.....	»	—	—	—	»	Cire d'abeilles en pains ou en morceaux.	16
17	Κηρός μελίσιος εις λαμπάδας ή άλλως παρεσκευασμένος.....	»	—	—	—	»	Cires d'abeilles en cierges ou autrement préparée.	17
18	Μαλλία (έρια).....	»	10 440	20,880	—	»	Laines.	18
19	Άλλα κτηνοτροφικά έλαι.....	»	—	—	—	»	Autres produits et dépouilles.	19
			382,489	—	—			
Γ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE III.		
ΑΙΛΕΙΑΣ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS DE PÊCHES		
20	Σπόγγι.....	»	7,133	142,660	—	»	Éponges.	20
21	Ίχθες παρεσκευασμένοι εν γένει.....	»	—	—	—	»	Poissons préparés.	21
22	Όστράδα.....	»	—	—	—	»	Coquillages.	22
			142,660	—	—			
Δ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATEGORIE IV.		
ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS AGRICOLES		
A'. Όπωράι.						I. Fruits		
23	Σταφίς Κορινθιακή.....	Δίτ.	19,460,344	3,113,655	90,563	Liv.	Raisin de Corinthe.	23
24	Σταφίς έτέρου είδους.....	»	—	—	—	»	Autres raisins.	24
25	Περτεκάλια, λεμόνια, κίτρα και μανταρίνια.....	Οκιά	38,080	4,570	—	Oc.	Oranges, citrons, cédrats et mandarines.	25
26	Συκα.....	Σατ.	11	132	—	Qui.	Figues.	26
27	Όπωράι νωπά.....	Οκιά	4,300	860	—	Oc.	Fruits de table frais.	27
28	Όπωράι ξηρά.....	»	1,330	532	—	»	Fruits de table secs.	28
B'. Βιομηχανικά φυτά.						II. Plantes industrielles.		
29	Καπνός εις φύλλα Ναυπλίας και Άργους.....	»	93,808	65,666	—	»	Tabacs en feuilles de Nauplie et d'Argolide.	29
30	Καπνός εις φύλλα των λοιπών επαρχιών του Κράτους.....	»	82,118	123,177	—	»	Tabacs en feuilles des autres provinces de l'État.	30
Εις μεταφοράν.			3,308,592	90,563	—		A reporter.	

ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Αριθμ. άρθρ.	ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — ΜΑΙ 1891			Unités	MARCHANDISES	N. d'ordre
			Ποσότης Quantités	Ἄξια Valeurs	Τέλη εξαγωγῆς Droits de Sortie.—fr.			
	Ἐκ μεταφορᾶς.			3,308,592	90,563		Report.	
31	Βάμβαξ ἀκκόχιστος (ἀκαθάριστος).....	Οκᾶ	352	141	—	Ocq.	Coton non égrené.	31
32	Βάμβαξ ἐκκοκισμένος ἐκκαθαρισμένος).....	ῤατ.	—	—	—	Qui.	Coton en laine.	32
	Γ'. Διάφορα γεωργικὰ προϊόντα.						III. Produits agricoles divers.	
33	Βαμβακόσπορος.....	Οκᾶ	—	—	—	Ocq.	Graines de coton.	33
34	ῤιζάριον.....	»	—	—	—	»	Garance.	34
35	Λαχανικὰ ἢ κηπαῖα.....	»	—	—	—	»	Herbes potagères.	35
	Δ'. Ἀμυλώδεις οὐσίαι.						IV. Substances farineuses.	
36	Ῥοσπρια ἐν γένει.....	»	—	—	—	»	Légumes en général.	36
37	Γεώμηλα.....	»	—	—	—	»	Pommes de terre.	37
38	Σίτος ἐν γένει.....	»	—	—	—	»	Blé de toute espèce.	38
39	Ἄλλαι δημητριακοὶ καρποί.....	»	—	—	—	»	Autres céréales.	39
40	Ἄλευρα ἐν γένει.....	»	200	60	—	»	Farines en général.	40
41	Ἄλλα φυτικὰ ὕλαι.....	»	6,205	620	—	»	Autres végétaux.	41
				3,309,413	90,563			
	Ε' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE V.	
	ΕΛΑΙΑ ΚΑΙ ΕΛΑΙΟΔΕΙΣ ΟΥΣΙΑΙ						HUILLES ET SUBSTANCES OLÉAGINEUSES	
42	Ἐλαιόλαδα.....	»	1,373,983	1,236,585	179,830	»	Huiles d'olive.	42
43	Ἐλαίαι.....	»	341,039	13,467	—	»	Olives.	43
44	Ἐλαιοσπυρήνες.....	»	—	—	—	»	Noyaux d'olives.	44
				1,390,052	179,830			
	ΣΤ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE VI.	
	ΔΑΣΙΚΑ ΕΝ ΓΕΝΕΙ ΠΡΟΙΟΝΤΑ						PRODUITS FORESTIERS	
45	Βάλανι.....	ῤατ.	7,768	85,448	—	Qui.	Avélanèdes.	45
46	Πρινοκρότιον.....	Οκᾶ	800	11,200	—	Ocq.	Kermès animal.	46
47	Κηκκίδια.....	»	108	108	—	»	Noix de galle.	47
48	ῤιτίνη κωνίη.....	»	—	—	—	»	Résine ordinaire.	48
49	Ἐυλεία θερμάνσεως.....	»	270,000	8,100	—	»	Bois à brûler.	49
50	Ἐυλεία αἰκοδομικῆς.....	»	—	—	—	»	Bois de construction.	50
51	Ἐυλεία ναυπηγικῆς.....	»	—	—	—	»	» de construction navale.	51
52	Ἐυλείας ἐπιπλαστικῆς.....	»	—	—	—	»	» d'ébénisterie.	52
53	Ἄλλα ἀκατέργαστα δασικὰ προϊόντα.....	»	—	—	—	»	Autres produits des forêts à l'état brut	53
				104,856	—			
	Ζ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE VII.	
	ΦΥΤΙΚΑΙ ΒΑΦΑΙ ΚΑΙ ΒΥΡΣΟΔΕ- ΨΙΚΑΙ ὙΛΑΙ						TEINTURES VÉGÉTALES ET TANINS	
54	Βαφαὶ δασικαὶ ἢ φυτικαὶ παντὸς εἴδους.....	»	—	—	—	»	Teintures végétales de toute espèce.	54
55	Βυρσοψικαὶ ὕλαι.....	»	—	—	—	»	Tanins.	55
	Η' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ						CATÉGORIE VIII.	
	ΟΡΥΚΤΑ ΚΑΙ ΜΕΤΑΛΛΑ ΑΚΑΤΕΡΓΑΣΤΑ						MINÉRAUX ET MÉTAUX BRUTS	
56	Ἀργυροῦχος μόνυθος.....	Τόν	1,297	708,162	—	Ton.	Plomb argentifère.	56
57	Ἐνθεῖος μόνυθος (γαληνίτης).....	»	—	—	—	»	Galène.	57
58	Μαγγανιούχος σίδηρος.....	»	1,800	28,800	—	»	Fer manganésifère.	58
59	Ψευδάργυρος (καλαμίνα).....	»	—	—	—	»	Minéral de zinc (calamine).	59
60	Ἐνθεῖος ψευδάργυρος (σφαλερίτης).....	»	—	—	—	»	Minéral de zinc (blende).	60
61	Ἄλλαι μεταλλίτιδες.....	»	—	—	—	»	Autres minéraux.	61
62	Θηραϊκὴ γῆ.....	Κόφ	—	—	—	Cof.	Pouzzolane de Santorin.	62
	Εἰς μεταφορᾶν.			736,962	—		A reporter.	

ΕΞΑΓΩΓΗ

EXPORTATIONS

Α/Α	ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΙΑ	Μονάδες	ΜΑΙΟΣ — MAI 1894			Unités	N. d'ordre
			Ποσότης Quantités	'Αξία Valeurs	Τέλη εξαγωγής Droits de Sortie — fr.		
	Εκ μεταφοράς.			736,962	—	Report.	
63	Νάφθα.....	Οκιά	5,000	4,500	—	Οεγ. Naphte.	63
64	Μάρμαρα ακατέργαστα.....	Κ.μ	—	—	—	M. c. Marbres bruts.	64
65	Μυλόπετραι.....	Κομ	—	—	—	Piéc Meules.	65
66	Χειρόμυλοι.....	»	—	—	—	» Moulins à bras.	66
67	Σμόρις.....	5 ατ.	45	540	—	Quin Eméri.	67
68	Γύψος.....	»	—	—	—	» Plâtre.	68
69	* Άλλα ακατέργαστα ορυκτά κατά την αξίαν της εκτιμήσεως του τελωνείου.....	Τόν	62	484	—	Ton. Autres minéraux bruts.	69
				742,486	—		
	Θ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE IX.	
	ΧΗΜΙΚΩΝ ΤΕΧΝΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΑ					PRODUITS CHIMIQUES	
70	Σάπωνες καινοί.....	Οκιά	37,577	31,940	1,851	Οεγ. Savons ordinaires.	70
71	Κόλλαι παντός είδους.....	»	—	—	—	» Colles diverses.	71
72	Κηρός λευκός εις τύπους ή τεμάχια.....	»	—	—	—	» Cire blanche en pains ou en morceaux.	72
73	Κηρός λευκός εις λαμπάδας.....	»	—	—	—	» Cire blanche en cierges.	73
74	Στεατοκίτρια (σπερματέα).....	»	—	—	—	» Bougies.	74
75	Πυρίτις κυνηγετική και πολεμική.....	»	—	—	—	» Poudre de chasse et de guerre.	75
76	* Άλλα χημικά σκευασία.....	»	—	—	—	» Autres préparations chimiques.	76
				31,940	1,851		
	Ι' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE X.	
	ΔΕΡΜΑΤΑ ΖΩΩΝ ΚΑΤΕΙΡΓΑΣΜΕΝΑ					PEAUX D' ANIMAUX OUVRÉES	
77	Βύρσαι δι' εμβάδας και βακέται εν γενέει.....	»	—	—	—	» Cuir et vachettes.	77
78	Εξδη υποπόσεως εν γενέει.....	»	355	5,325	—	» Chaussures.	78
79	* Άλλα κατεργασμένα δέρματα.....	»	3,480	27,840	—	» Autres peaux ouvrées.	79
				33,165	—		
	ΙΑ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE XI.	
	ΕΠΙΠΛΑ ΚΑΙ ΛΟΙΠΑ ΕΚ ΞΥΛΟΥ ΕΙΔΗ					MEUBLES ET AUTRES OBJETS EN BOIS	
80	Εξδη εν κατεργασμένον κοινών ξύλων.....	»	230	1,150	—	» Ouvrages en bois communs.	80
81	Εξδη εν κατεργασμένον πολυτίμων ξύλων.....	»	—	—	—	» Ouvrages en bois précieux.	81
82	* Επιπλα πάσης κατασκευής.....	»	—	—	—	» Meubles en général.	82
				1,150	—		
	ΙΒ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE XII.	
	ΖΑΧΑΡΟΠΛΑΣΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΦΥΡΑΜΑΤΟΠΟΝΑΣ ΕΙΔΗ					CONFITURES ET PATISSERIES	
83	Φυράματα άπλά (πάστα).....	»	200	60	—	» Pâtes simples.	83
84	* Άλλα φυραματοποιίας προϊόντα.....	»	—	—	—	» Autres produits de la pâtisserie.	84
85	Ζαχαροπλαστικής προϊόντα εν γενέει.....	»	—	—	—	» Produits de la confiserie.	85
				60	—		
	ΙΓ' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ					CATÉGORIE XIII.	
	ΟΙΝΟΙ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΑ ΠΝΕΥΜΑΤΩΔΗ ΠΟΤΑ					VINS, LIQUEURS ET BOISSONS ALCOOLIQUES	
	Α'. Οίνοι εν γενέει.					I. Vins en général.	
86	Γλεύκος (μοστος).....	»	—	—	—	» Moût.	86
87	Οίνοι εν δοχείοις.....	»	3,198,978	395,714	—	» Vins en fûts.	87
88	Οίνοι εν φιάλαις.....	»	280	210	—	» Vins en bouteilles.	88
	Εκ μεταφοράν.			895,924	—	A reporter.	

Monnaies et Poids.

Dracme.....	Franc	4.	00
Tonne	Kil.	4060.	00
Quintal	»	56.	300
Ocque	»	1.	280
Dramme	:	0.	0032
Livre Vénitienne	»	0.	480
Coffin	»	25.	064





